



Niuspepa bilong ol Papua Niugini stret

**Wantok**

12t

Ami poto - p 3

MSAII

Sepik Aisblok - p 7

Pari Haus Lotu - p 14

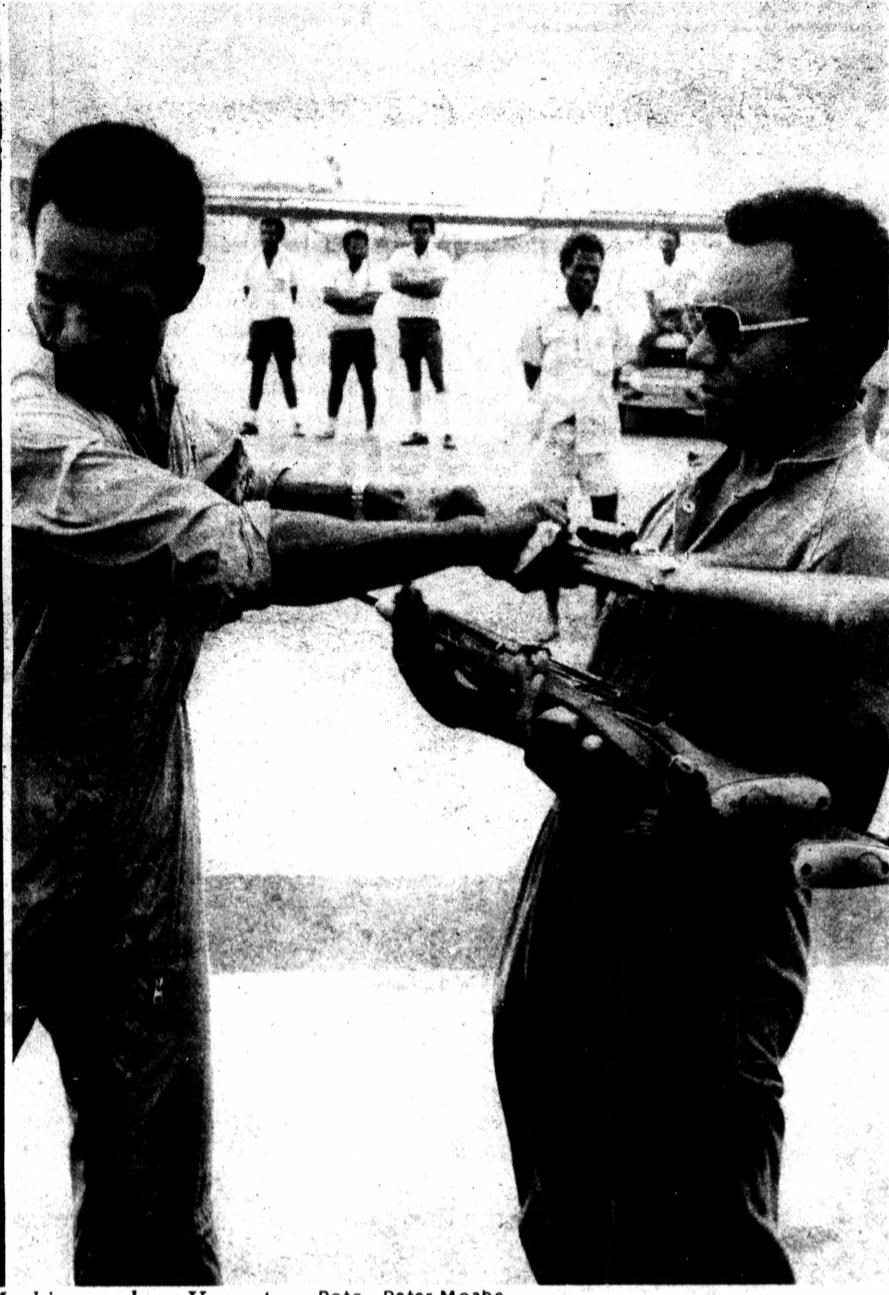
Sotgan Mekenik - p 5

Pater Lini i tok

# GO PINISM TRABEL



PNG ami i lusim Mosbi na go long Vanuatu. Poto - Peter Moabe



"Mi laik lukim ol PNG soldia i go insait long Vanuatu na pinism trabel hariap." Pater Walter Lini, Praim Minista bilong Vanuatu, i mekim dispela tok long taim em i kontrak wantaim Gavman bilong yumi long salim ami i go long Vanuatu.

Air Niugini sata balus i wokim tripela ran olgeta long las wik long karim ol soldia bilong PNG i go long Vanuatu (Nu Hebridis).

Namba wan lain soldia (37 olgeta)-i lusim Jacksons ples balus long Mosbi long Fraide 8 Ogas. Namba tu lain long Sande 10 Ogas, na namba tri lain long Trinde 13 Ogas.

Ol soldia i bilong 1PIR long Mosbi na 2PIR long Wewak. Ol i bung wantaim long go long Vanuatu. Ol i kolin ol yet "Kumul Fos."

Palamen i kibung long Fonde 7

Ogas na vot yesa long larim ol soldia i go long Vanuatu. Palamen i mekim wanpela lo tu long larim ol soldia bilong PNG i go mekim kain wok olsem long ovasis kantri long taim bihain.

Oposisen i no laik. Tasol Gavman i winim vot long Palamen...55 man i vot wantaim Gavman na 40 wantaim Oposisen.

Samting olsem 300 soldia olgeta bilong PNG bai stap insait long Vanuatu long traيم pinism ol trabel long hap.

Komanda bilong Difens Fos, Jeneral Ted Diro i tok, ol soldia bai yusim kain gan olsem 7.62 SLR gan, carbine, hanbom na gan bilong sutim roket i go.

Ol soldia i karim gan bilong ol na kalap long F28. Plant bilong ol i luk olsem ol i guria liklik. Long

wanem, em i namba wan taim tru ol i go pait long narapela kantri.

Jeneral Ted Diro bai go pas long ol PNG soldia taim ol i go pait wantaim ol rebel long Santo Ailan. Em i go pinis long Vanuatu long Trinde 13 Ogas. Na long apinun em i bin go long Santo long glasim ol trabel long hap.

Long Tunde, sampela rebel i bin sutim gan long sampela plisman long Luganville Taun, long Santo.

Jeneral Diro i tok pinis long Fonde, em i laik ol soldia bilong em i go long Santo kwiktaim kwiktaim, na pinism ol trabel long hap.

Sir Julius i tok, taim PNG i salim soldia i go long Vanuatu em i soim olsem yumi wanpela kantri long Pasifik i inap long strem trabel insait long wansolwara bi.



INVESTMENT  
CORPORATION OF  
PAPUA NEW GUINEA.

SEA PRAIS - OGAS 1980	
(Prais bilong sea wantaim fi mani)	
50 see	K 54.50
100 see	K 109.00
150 see	K 163.50
200 see	K 218.00
250 see	K 272.50
300 see	K 327.00

Wok bilong salim na baim bek ol sea bilong dispela fan i bihainim tasol ol toktok i stap insait long Prospektus. Prais bilong wan wan sea long Ogas 1980 em i K1.09. Prais bilong baim bek sea em i K1.07 - 2t i raus long baim koporesen.

Plis salim wanpela Prospektus buk bilong yupela i kam long mi. TO: INVESMEN KOPORESEN, P.O. BOX 155, POT MOSBI.

NEM: .....  
ADRES: .....

YUMI KISIM WIN WE

Ol bikpela taun na siti i wok long go het. Olgeta yia moa moa wok bisnis na developmen i kamap. Olgeta yia moa moa pipel i wok long pulimapim ol taun na siti.

Planti kain kain hevi i stap insait long ol taun. Sampela ol bikpela, bikpela wari yumi save pinis long en. Ol man i no gat haus. Planti man i no gat wok. Planti yangpela i no gat skul.

Tasol i gat wanpela wari yumi no toktok planti long en. Yumi tok long dispela wari long ol ples pilai na piknik. Taun na Siti i go bikpela. Tasol yumi nogat gutpela ples long malolo, na pilai na kisim win. Sapos yu no gat ka bai yu lus stret.

Kain sindaun olsem i kamapim planti trabel. Ol taun na siti kaunsil i mas kirap na tingting long dispela wari bilong ol pipel.

I kam long Pes 1.

Pater Lini i tok, Gavman bilong em i ting i gat samting olsem 5,000 manmeri long Santo ailan i no laikim Gavman bilong em.

Samting olsem 100 man i paitman, na dis dispela lain tasol i wok long kirapim trabel.

Em i tok, planti sapota bilong ol rebel paitman i wok long lusim dispela grup. Ol i tok, ol i no laikim tingting bilong Jimmy Stevens moa.

Pater Lini i go bek gen long Vanuatu long las wik Sande.

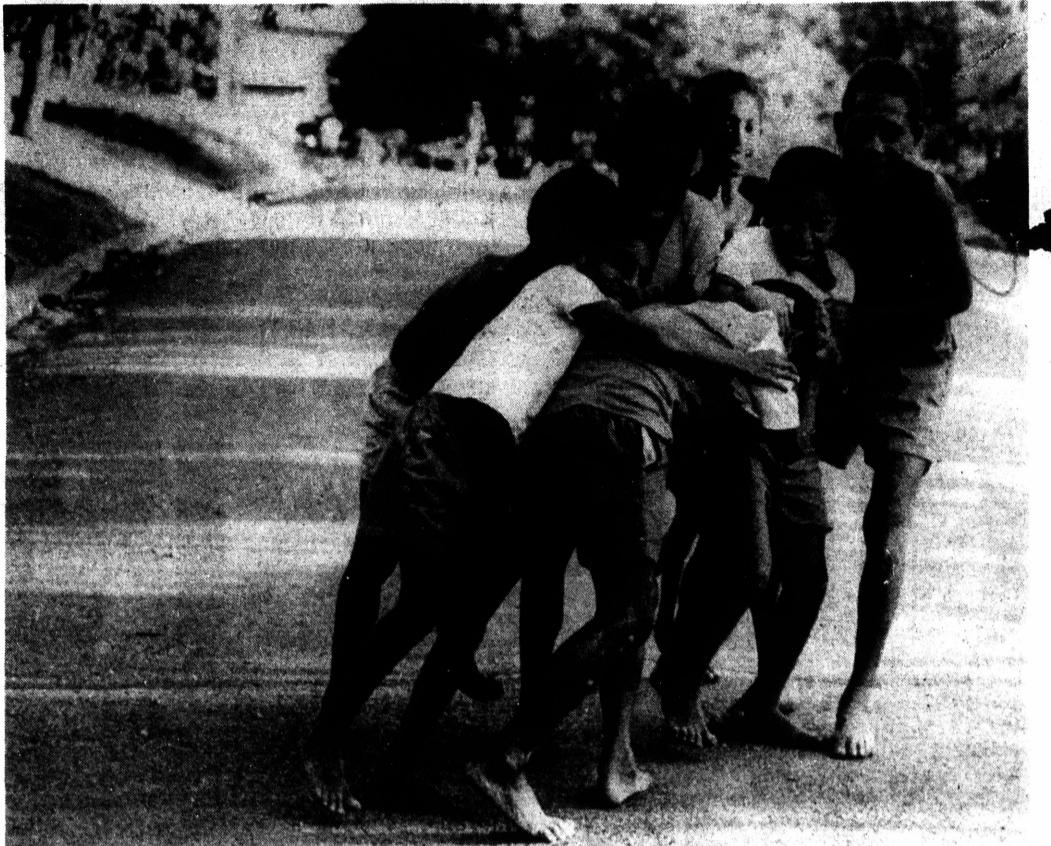
● Ben Kasanda

# NO GAT PLES PILAI

Gavman i no bin plenim gut Mosbi Siti. Namba bilong manmeri i stap insait long em i sut i go antap kwiktaim tumas. Tasol program bilong Gavman long kamapim ol samting bilong lukautim sindaun bilong ol dispela lain i slek olgeta. Taun plena, Mista Tom Easton, bilong Dipatmen Bilong Bosim ol Taun, i tok olsem.

Mosbi siti nau i gat samting olsem 120,000 manmeri na pikinini i stap insait long em. Ol saveman bilong kaunim manmeri i ting, dispela namba bai i go antap long 250,000 long yia 1990.

Tasol biksiti bilong yumi i no inap lukautim 120,000 manmeri na pikinini husat i stap pinis. Mosbi i sot long planti samting. Mosbi i sot long wok, haus na kaikai na wara



Ol manki Hohola pilai ragbi i stap. No gat gutpela ples pilai olsem ol i hatim pilai long rot.

na pawa saplai na 130,000 moa manhaus sik na plis fos meri na pikinini? na ol skul. Na bai olsem wanem long Wiken em i wan-

pela taim bilong planti lain manmeri long malolo na amamas na kisim win.

mba pastaim long yu inap yusim ol dispela ples.

Sapos yu laik kamap memba long ol dispela kain klap, pe bilong kamap memba i no pilai pilai.

Long wiken tru, planti famili i laik go piknik o i go sindaun na malolo long ol gaden o pak. Tasol sori, sapos yu no gat ka yu lus.

## WAN WAN GRAUN

I gat wan wan pilai graun i stap long sampela hap bilong siti. Tasol ol i pas tru. Plantii man i laik pilai spot tasol i no gat ples.

Plantii ol ples pilai i stap long han bilong wan wan spot klap o asosiesen. Ol i putim banis na i tambu long ol man nating.

## ASKIM PASTAIM

Ol pilai graun bilong ol skul na sampela arapela lain olsem Difens Fos tu i tambu long pablik. Yu laik yusim, yu mas bukim na kisim tok orait long ol papai bilong ol dispela graun pastaim.

Mista Easton i tok, tru, pablik bilong Mosbi i lus tru long ol spot graun.

Ples pilai bilong basketbal, tenis, na kain kain pilai ol i save mekim insait long haus tu yu mas baim o kamap me-

Opis ov Yut na Rekriesen i gat bikpela wari long ol dispela samting. Ol i laikim bai Gavman i mas givim moa mani long stremi ol dispela wari bilong Mosbi na tu ol nara pella bikpela siti na taun olsem Lae, Madang na Rabaul.

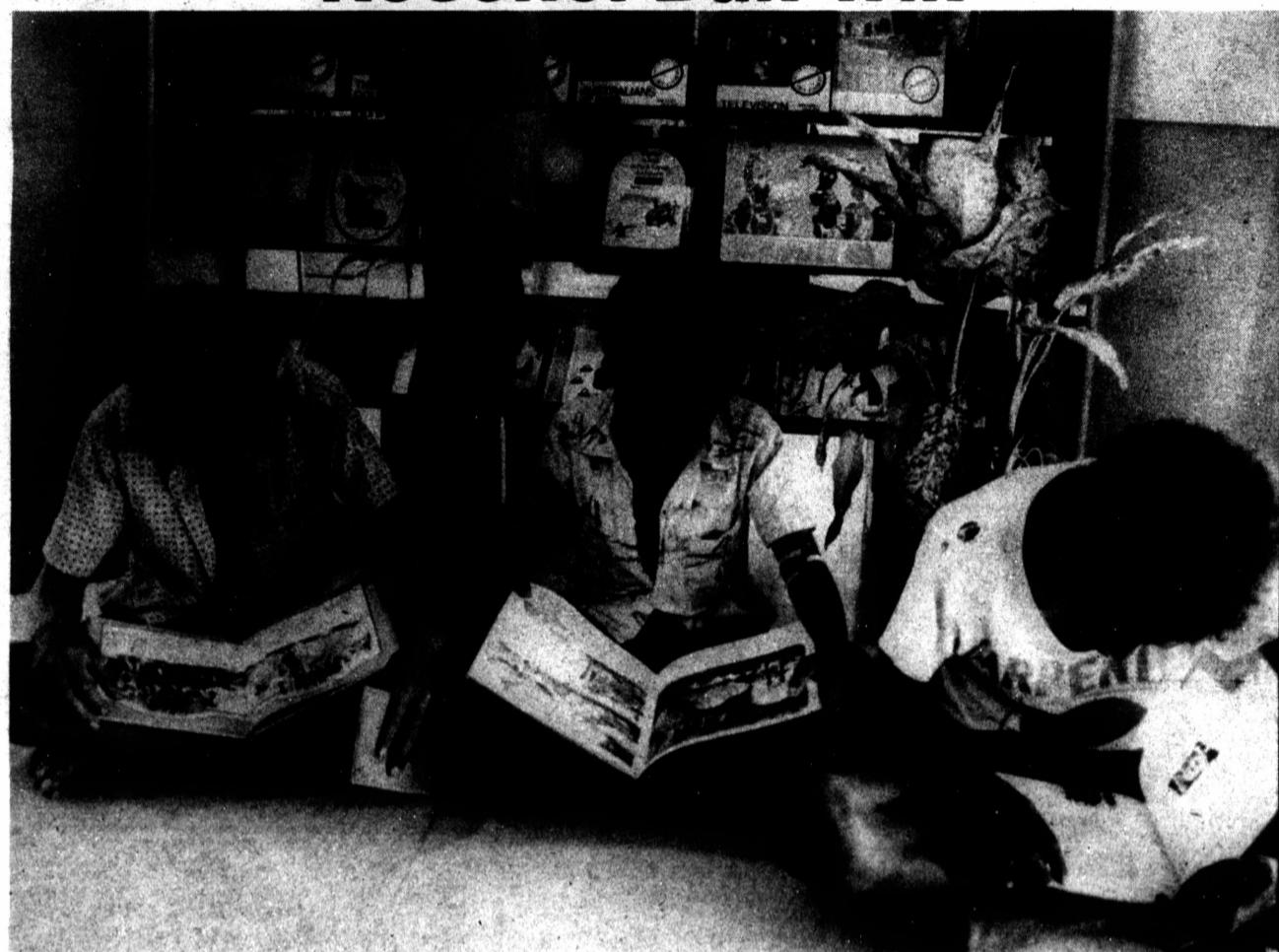
Ol yut woka i tok, planti lain yangpela man long Mosbi i save mekim trabel. Dispela long wanem, planti long ol i no gat wok. Orait, sapos i no gat wok, bai ol i mekim wanem? Nogat ples long pilai spot.

## PLEN I STAP

Mista Easton i tok, Dipatmen Bilong Bosim ol Taun nau i wok long mekim sampela plen long stremi dispela bikpela asua i stap long Mosbi.

Ol i stat pinis long mekim sampela hap insait long siti olsem hap bilong kirapim pilai graun na gaden na pak. ● Joku

## Nesenel Buk Wik



Tripela manki sindaun amamas i stap. Ol i ritim buk long Nesenel Laibreri, Mosbi. Ol i go lukim ol buk Nesenel Laibreri i putim long makim Nesenel Buk Wik, Ogas 4 i go inap Ogas 8.

## TAMBU TORO



# VANUATU

Yia 1980 i wapelika bikpela yia Jong PNG. Sampela bikpela samting i kamap pinis em inap long godaun long bikbuk bilong yumi.

Yia 1980 em i nambawan taim tru PNG i salim soldia bilong yumi long go was long trabel i kamap long wansolwara kantri i kisim independens pinis long 30 Julai.

Sampela paitman bilong Jimmy Stevens i wok long kirapim trabel. Ol i bagarapim samting nabaut long ailan Espiritu Santo insait long Vanuatu (Nu Hebridis).

Dispela lain i no map, Pater Walter laikim tingting bilong Pater Walter Lini i askim Gavman bilong yumi long salim soldia i go long pinisim dispela trabel i wok long kamap.

Long Sarere 9 Ogas Praim Minista bilong Vanuatu, Pater Walter Lini i flai i kam long Mosbi na em i kontrak wantaim Praim Minista, Sir Julius Chan long salim ol ami bilong yumi long Vanuatu.

Taim Pater Walter Lini i kamap long Jacksons ples balus sampela ami bilong yumi i kam lain na wetim em.

Ol soldia bai bung wantaim long biktawau Pot Vila long Vanuatu yet. Na bihain bai ol i go long Espiritu Santo.

Ol bai tra'im stopim dispela trabel na larim Vanuatu i stap gut oltaim.

Gut bai P.N.G. Lukim yu.

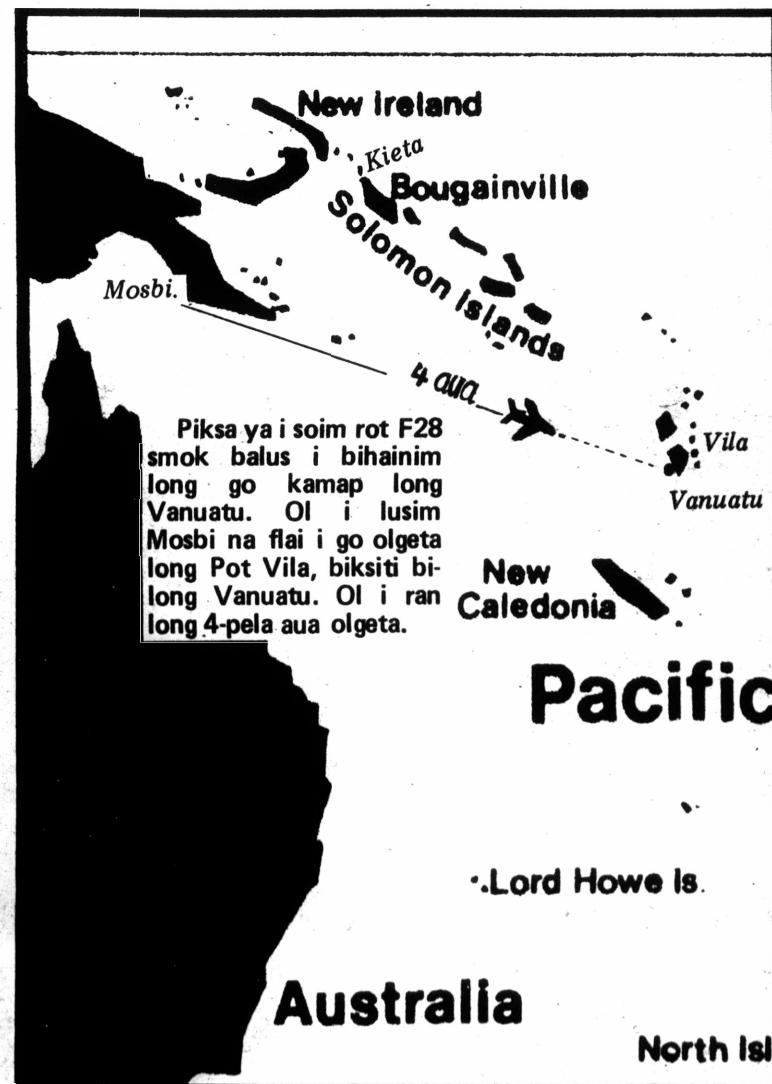
Somare, Chan, Lini bung long ples balus, Mosbi.

Jeneral Ted Diro sekanim Pater Lini.

Pater Lini i lukim ol ami long ples balus long Mosbi.



Ami mas i go long balus.



Tupela Praim Minista, Pater Walter Lini na Sir Julius Chan i kontrak pinis.



## Man Bilong Smok Stret

Dia Edita — Plis inap yu givim mi liklik hap spes tasol na mi ken bekim pas bilong wantok bi-long yumi ya Mista Kiap long Panguna. Em i tok tambu long husat ol manmeri na pikinini husat i save smok. Ol i mas pinis.

Yes brata, yu no gat het stret. Yu laik apim nem bilong yu tasol long niuspepa na givim hatwok long ol niusmanmeri husat i save raitim nius.

Yes brata, olgeta manmeri na pikinini i bin harim nius pinis na tu mipela olgeta i bin lukim long Wantok Niuspepa wantaim. Sori tumas, i no yu wanelta tasol i bin harim dispela stori. Nogat. Mipela tu i bin harim pinis olsem, smok i save klim ol man indai.

Tasol, em i laik bilong wan wan, laka? Sapos ol i laik giv-ap, em i laik bilong ol olsem yu bin mekim. Mipela sampela i bin smok taim mipela i pikinini olsem 5 yia. Olsem na nau mipela i no inap stopim smok.

## "Okuk - Air Niugini "

Dia Edita — Inap yupela i larim hap spes long mi long lusim wari bilong mi long en. Em hia wari bilong mi.

Olgeta taim mi save baim Wantok Niuspepa long olgeta wak na Pos Kuria long olgeta de. Na mi tait tru long olgeta pepa ya i toktok long Okuk na Air Niugini na ol toktok bilong bauls tasol.

I moa gutpela long larim dispela hevi i mas go long Airline Komisen long stretim. Nogat nupela Gavman i ho-

limpasim ol toktok bilong Air Niugini tasol na bai em i lus tingting long 3 milion pipel bilong em i sindaun wantaim wari bilong ol long ples.

Watpo Gavman i no traihat long wok maining long Westen Provins na ol arapela wok em Somare gavman i autim tingting bilong ol long en. Ol i bin autim tok long ol pipel na nau ol dispela wok i no go het yet.

Wok suga faktori long Ramu na simen faktori long Saidor, Madang Provins na

Louis Ato Panguna, NSP.



## Bai Yu Kisim We?

Dia Edita — Plis yupela givim liklik spes long mi na bai mi autim liklik wari bilong mi.

Yupela ol man i save toktok long ol

## Gavman Mas Tingting

Dia Edita — Long Wantok Niuspepa namba 322, mi bin lukim pas bilong brata ya Albert Wamekei bilong Aitape, Sandaun Provins. Em i bin rait olsem, Nogat Sans Long Kamap Ami.

Yes brata Wamekei, mi bin sapotim yu na mi laik tok olsem, olsem wanem na ol ami i kisim ol

meri Tolai i salim buai long 20t long wanpela. Dispela em i orait, bikos ol i baim 20t long tupela. Na yupela ol man maski komplen natting.

Yupela i mas save olsem, ol meri Tolai ol i laik kisim liklik winmani tu ya. Yupela ol man i waritum long liklik 20t. Yupela i no ken komplen...20t em i no K10. Em i pipia

manki Fom 4 na Fom 2 tasol na ol i no inap kisim ol manki em ol i no gat wok na ol i raun long taun na kamapim ol trabel nabaut?

Gavman i mas tingting gut na painim wok long ol lain ya na kamap ami o planti kain wok long gavman dipatmen.

Sapos nogat, at-

bilong kopa.

Sapos yu komplen, ol meri Tolai i no inap wari long yu. Ol meri Tolai i no tokim yu long kam baim buai. Yupela i save komplen tasol yupela i save kam yet na baim buai.

Sapos yupela i les, bai yupela i painim we? Na bai yupela i go we? Ol meri Tolai i stap. Kam

ol arapela wok olsem. Nogut Gavman i laik mekim ol nupela wok tasol na ol olpela wok bai sting na bagarapim sindaun bilong sampela pipel long kantri.

Em tasol long wari bilong mi.

A. John Meru.  
Arawa, NSP.

Tok Save i go long ol man i save salim pas long Wantok. Sapos yu no putim nem tru bilong yu long pas mipela i no inap primi leta bilong yu.

Wanpela rong tu em ol man i baim ol samting long stua na baihan ol i wokim blakmaset long ples

M.S. Bing.  
Kimbe, WNBP.

Joseph Mangere  
Kundiawa, Simbu.

ing long 4 o 5 yia samting, bai kantri bilong yumi i bagarap long ol raskolman.

Sapos yu husat i laik bekim pas bilong mi, bekim mi gat moa long bekim i stap yet.

Allan Tony Lae, Morobe Provins

## Dipatmen i Wansait

pela samting long ol.

Tarangu ol misin tisa i ranim skul bilong ol yet na bai ol i kisim mani we? Haus bilong ol tisa na klasrum i nogut. Olgeta samting i kostim mani tasol. Ol i kisim skul fi bilong ol studen na ol i wokim haus. Na long kisim ol samting i nogut, ol i ripeaim long mani tasol. Gavman i no laik helpim ol liklik.

Edukesen Dipatmen em i wansait tasol. Skul na save em i wankain samting. Ol misin tisa i hatwok na ol manki kisim gutpela save na i go wok long gavman. Ol i no kam bek na helpim misin. Nogat. Ol misin tisa i bin slip long rabis haus na givim save long ol manki long rabis klasrum.

PNG Edukesen Dipatmen i gridi long ol samting na i no saplaim i go long ol misin tisa. Ol i save saplaim i go long ol gavman tisa tasol. Em i rabis pasin ol i wokim. Yu husat man i wok long Edukesen Dipatmen na yu pasim ol samting...em i no bilong yu. Yu mas saplaim i go long olgeta tisa.

Yu mas givim ol samting i go tasol long ol tisa. Maski gavman tisa o misin tisa, givim tasol i go long ol. Ol samting yu bosim ya, yu i no wokim long han bilong yu yet.

Em tasol.

Wantok Sistem Long Muvi

Dia Edita — Plis inap yu givim mi liklik spes tasol long mi putim sampela toktok bilong mi i go insait long Wantok Niuspepa. Toktok bilong mi i go olsem.

Long skul bing mi, prinsipal i save odaim sampela gutpela muvi piksa long soim long ol skul studen bilong em. Tasol ol man i save bosim dispela samting ol i no save salim i kam long mipele. Em olsem wanem tru long dispela samting?

Mi ting olsem, yupela i save mekim wantok sistem tru long dispela samting. Na olsem yupe-

## MIPELA SAVE MEKIM OLKAIN WOK BILONG BENK

☆ Pas Buk

☆ Sek Buk

☆ Man i ken putim mani long beng na winim profit mani

☆ Sapos yu kisim narakain mani bilong wanpela arapela kantri, beng i ken senisim i kamap kina na toe.

☆ Benk i ken stretim olgeta tiket bilong yu, sapos yu laik go lukluk raun long arapela kantri.



Bank of  
New South Wales  
(PNG) Ltd.

Mipela amamas tru long helpim yu



*Jim Yidipai i holim hap plang bilong sotgan i save givim planti wari long ol sutman. Dispela plang em i no bilas nating. Em i pasim tupela hap bilong sotgan wantaim. Sapos em i no stap, sotgan i bruk tuhap long taim em i pairap.*

# SOTGAN MEKENIK

Ples Lumi insait long bikbus bilong Sandaun Provins i win tru long namba bilong ol sotgan i stap nabaut long ol ples. Plant pipel moa i holim sotgan.

Sotgan em i gat narapela nem olsem bikmaus o gan pisir. Na bikos yu ken painim planti sotgan long dispela hap, yu no ken painim abus moa long bus.

Long Lumi na man bilong Eritei Nuku na ples olsem, sotgan em i as bi-long trabel yumi save kolin sik bun nating. Sapos ol pikinini i no kisim sampela abus, ol i save kisim dispela sik. Olsem na sotgan i pinism abus na i statim sik.

Plant taim ol plisman long Lumi i sekim ol sotgan. Ol i painim ol sutboi na sutman i no lukaout-im tru. Na planti tu i bagarap. Olsem na wanpela yangpela bilong kantri Aus-



mambu em i bilas nating. Na sampela i ting, em i olsem ples bilong putim lephan long taim bilong sut. Tasol dispela tupela tingting i no tru.

Dispela hap plang em i save pasim tul-pela hap ain bilong sotgan. Sapos yu rausim dispela hap plang na yu pairap-im sotgan, bai em inap kilim yu. Long wanem, gan i save bruk tuhap na paia inap kisim pes bi-long yu inap kukim han bilogn yu. Taim gan i pairap, mabu bilong em i hat moa.

Narapela as bi-long trabel em i ros i stap insait long mambu bilong gan.



*Jim Yindipai, sotgan mekenik long Lumi, i soim wanem samting i kamap sapos sutman i no klinim gut mambu bilong sotgan o raifel bilong em. Long raithan Jim i holim wanpela mambu bilong sotgan i bruk namel....Long lephan em i holim wanpela i bagarap olgeta long maus bilong em.*

Sapos sutman i no save welim insait long mambu bilong gan na mekim insait i lait moa, bai gan i bagarap. Ros insait long mambu i pinis rot bilong paura na mambu inap bruk olgeta. Jim i bin soim Wantok ripota sampela mambu i bruk olgeta. Mipela i bin potoim sampela.

Long narapela poto wanpela plis-

man i soim stretpela pasin bilong karim sotgan. Sutman i no ken karim antap long sol bilong em. Nogut em i wokabaut na wanpela han diwai i pulim triga na gan i pairap nating na kilim indai wanpela man. Pasin bilong karim gan em hia: Em i mas bruk, na hangamap olsem bai maus bilong em i lukim graun. Na long taun i tambu long putim katres

insait.

Sotgan em i wan-kain olsem planti arapela masin na moto na ensin samting. Em i gat lo bi-long em. Sapos yu bihainim gut lo bi-long em, bai em i gutpela helpman na poroman bilong yu. Tasol sapos yu mek-im nating na yu sak-im ol lo, orait, bai em i bekim nogut long yu na em inap pinisim yu.

Frank Mihalic



*Long dispela yia, planti kain kain samting i kamap long sampela provins. Long Is Sepik, ol i holim wanpela pisin i gat planti lek long bus. Long Westen Hailens wanpela pikinini banana i laik karim prut banana. Long Manus provins i olsem poto i siom, wanpela pikinini kokonas i redi long karim pikinini kokonas.*



*Dispela plisman bilong Lumi long Wes Sepik i soim pasin bilong karim sotgan. Plant i save holim mambu bilong sotgan na karim antap long sol bilong ol. Dispela pasin inap long kilim sutman o narapela man i wokabaut i go pas long em.*

Nesenel Yut Kaunsil bilong PNG i holim namba 6 jeneral miting bilong ol long Ogas 7, 1980. Eksek-yutiv opisa bilong Kaunsil, Mista Francis Misso i tok, ol i kibung bilong toktok long konstitusen bilong ol. Ol i bin kirapim dispela kaunsil long yia 1978. Tasol Mista Misso i tok, ol i no wokim wanpela konstitusen bilong kaunsil yet. Em i tok, sapos ol i gat konstitusen bilong ol nau, em inap larim ol lain bilong YWCA na YMCA na olkain grup olsem i kam insait long olgeta miting.

Mista Misso i tok, nau bai ol i gat nupela dipatmen i stap aninit long Yut na Famili sevis ministri. Bipo long Yut na Rekriesen ministri ol i no bin i gat dipatmen bilong ol yet.



## - NIUS NIUS -

### ★PE BILONG OL VILES KOT OPISA

Minista bilong Jastis i tokaut pinis long nupela fotnait pe bilong ol Viles Kot Mejistret, Siaman na Kot klak. Nupela Pe i olsem; Kot Siaman i kisim K4.42 long wan wan wik. Kot Mejistret i kisim K4.23 long wan wan wik. Kot Klak i kisim K3.84 long wan wan wik.

★HELPIM PIKININI — Wanpela pikinini bilong Mista Andrew Andaja, bipo Primia bilong Sauten Hailans, bai skul long Australia inap em i winim Yunivesiti. Talair Kampani bai baim olgeta skul bilong em long Australia. Talair i mekim olsem long soim sori bilong ol long Mista Andaja. Mista Andaja i dai taim wanpela Talair balus i bagarap namel long Tari na Mendi long mun i go pinis. Andrew i gat 4 pela meri na ol i karim 8-pela pikinini olgeta. Em i gat 4-pela pikinini man na 4-pela pikinini meri.

★TOK GRIS LONG PROVINSAL STESIN — Sapos Nesenel Gavman i orait long kirapim namba 2 radio stesin long ol provins, em i ken helpim tru ol bisnis long putim tok gris o edvetaismen kamap long radio. Minista bilong wok brotka na niuspepa, Mista Akoka Doi, memba bilong Ijivitari i askim sapos NBC i ken putim tok gris bilong ol bisnis long olgeta provinsal stesin. Mista Poye i tok, long dispela taim, NBC i no gat inap taim long putim olgeta tok gris long NBC.

★KISIM NUPELA MEMBA — Memba bilong Kerema Open, Mista Aron Noaio, i lusim pinis Oposisen na lain bilong Pang Pati. Nau em i stap olsem independen memba long sait bilong Gavman. Mista Noaio i tok em i sapotim olpela Gavman bilong Somare i go i go na ol i no givim wanpela helpim long ples bilong em. Nupela Gavman i soim pinis olsem em i laik helpim ples bilong em taim ol i promis long givim na wokim rot insait long provins bilong em, na bringim moa bot na balus i kam insait.

★YUT SENTA — Ol Sevende i kisim 5,000 (5 tausen kina) long Nesenel Gavman long pinisim Yut Senta bilong ol. Memba bilong Obura - Wonenara, Mista Lennie Aparima i givim dispela mani long ol nem bilong Nesenel Gavman. Dispela Yut hol bai kos samting olsem K30,000 (30 tausen kina). Nesenel Gavman i givim dispela mani insait long fan bilong Uben Erias Ektivity Skim.

★DASH - 7 BALUS — Sapos nupela Balus ol i kolin long Dash-7 i kam insait long kantri em bai min olsem Air Niugini inap go long olgeta provins na helpim ol pipel. Transpot Minista, Mista Lambakey Okuk, i tokaut olsem bihain long em wantaim sampele arapela memba bilong Palamen i ran long balus. Ol i raun lukim planti provins na liklik ples balus long kantri. Dispela balus inap pundaun long planti ples balus em Air Niugini balus long dispela taim i no inap long mekim.

### WANTOK NIUSPEPA

Nius i kamap 52 taims long yia nau.

Opis bilong Edita na Edvetaising long P.N.G.  
P.O. Box 1982, Boroko  
Telipon: 25.2500 Teleks: NE 22213

Edvetaising long Australia  
Central Media Sales, Sydney  
Telipon: 436.1000 Teleks: AA23211

### PE BILONG WANPELA YIA, 52 NIUSPEPA

Ples	Kam long balus	Long sip
Mosbi	K 10.00	K 10.00
P.N.G.	K 14.00	K 14.00
Australia	A\$36.00	A\$29.00
N.Z., Fiji		
Pasifik Ailan	NZ\$47.50	NZ\$32.00
USA. Yurop	US\$70.00	US\$47.00
	DM 120.00	DM 81.00
	L 31.00	L 21.00



Em ol wokim bilong of draiva tasol long dispela nupela wol. Ka ya, em igat gear o automatic. I gat tripela o fivpela dua bai yu opim long beksait.

1200 G.L. o 1400 GLX — tupela wantaim bai givim yu olgeta kain wok. Luk bilong en liklik tasol em igat olgeta samting bikpela ka iken wokim.



Go nau, na traime draivim dispela Mitsubishi Ka, long lo prais tasol. Go long.

**TOBA**  
PTY. LTD.

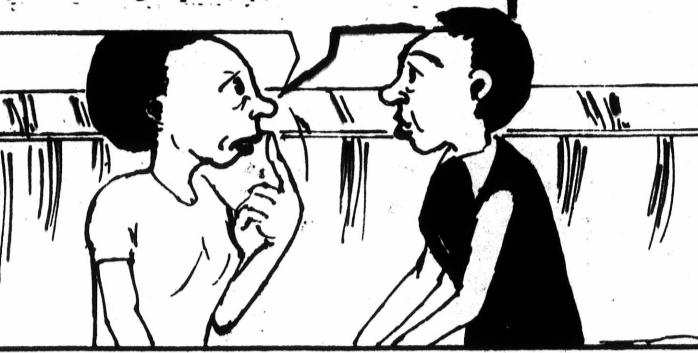
TOBA PTY. LTD. KAMSCO RABAUL GARAGE  
PORT MORESBY LAE KAVIENG RABAUL  
HAGEN HAULERS LINUPA PTY. LTD. MICHAEL WING YOU  
MT HAGEN GOROKA MANUS  
GIRIDA UNDARI MOTORS WONG KUI STEAMSHIPS MACHINERY  
POPOONDETTA BUKA MADANG



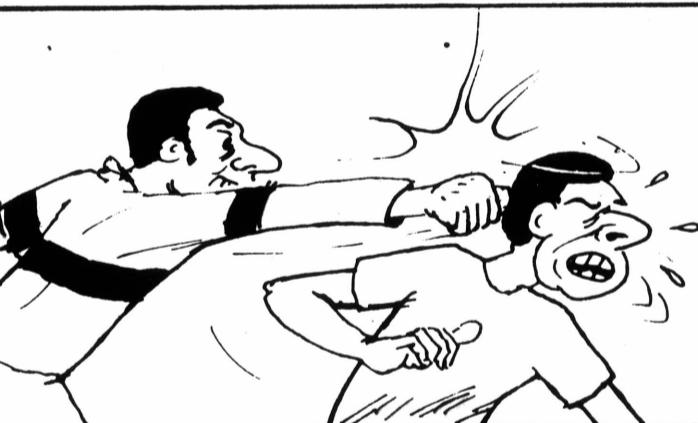
**MITSUBISHI**

# SPARK MIKE.

Oi boi ya i spak na ol i toktok nabaut. Mobeta yumi klia long dispela hap.



Pasin bilong yu nau i narakain. Long asde nait yu bin olsem ol brata bilong yu. Lukim ol nau.



Mike, lusim danis na yumi go bek long ples.

Yupela yet i go.



Ol spakman ya i lusim ples dani nau...



# Saimons Ais Blok

Wanpela gutpela liklik pravet bisnis long Wewak em long Saimons Ais Blok. Saimon Naiman bilong Siassi ailan klostu long Lae i bin kirapim dispela liklik bisnis long yia 1975.

Long dispela taim i gat wanpela tisa long Luteran Vokesenel Skul long Gagiru klostu long Finschhafen i bin statim dispela aidia. Em aidia bilong wokim ais blok long ol taun.

Tude ol sumatin bilong dispela skul i gat bisnis Ais Blok long Mosbi na Lae na Popondetta na Wewak na Aitape na Vanimo. I gat tu long Rabaul na Kimbe na Goroka na Mendi na Hagen. Long wan wan taun kampani i gat nara-pela nem.

Saimon i gat 5-pela helpman long wok bilong em. Ol i save senis nabaut long wok. Tupela i kisim Ais Blok na subim i go long ples we planti pipel i save bung. Em i ol-sem long ol maket o ples pilai long taim bilong spot.

Orait, arapela tri-pela wokman i stap long liklik woksap bilong ol na ol i redim ol Ais Blok. Pastaim ol i tanim sampela suga na paura i gat kala wantaim wara. Na ol i pulimapim dispela long sampela liklik bek plastik. Ol i sodaim ol bek wantaim paia bilong lam.

Pinis nau ol i putim insait long wan-pela bikpela bokis

ais. Hia em i kol moa na wara i tanim long ais. Bihain long sampela awa em i redi long salim.

Liklik karen bilong karim nabaut ol ais blok, em i kostim K500. Insait long em i gat narakain banis na tuptup tru. Em i gat spesel kain plastik i gat win insait. Na em inap holim ol ais blok inap long ten-pela awa, na em i no tanim bek long wara.

Saimon i bin statim dispela bisnis ais blok long mani bi-long em yet. Nau ol i gat wanpela trak, na bilong baim em,

*Saimon Naiman bos-man bilong Saimons Ais Blok Kampani long Wewak. Hia em i holim sampela ais blok.*



Saimon i bin kisim dinau long Divenop-men beng. Nau ol i wok long bekim.

Ol i save salim ol ais blok long wan wan manmeri long 10 toea. Tasol ol stua i ken kisim long 7 toea sapos ol i baim planti.

Saimon Naiman i sanap ausait long haus long narapela poto em i holim sampela Ais Blok.

Long narapela poto, liklik pikinini bilong Saimon i laikim sampela Ais Blok. Meri long poto em i susa bi-long Saimon. Meri bilong em i wok long beng.



*Liklik tang paia i kukim arere bilong bek plastik na olsem tasol na em i pasim...bai ais blok i kamap.*

• Frank Mihalic



*John Nawas (i gat hat) wantaim Jonathan Ante - tupela i putim wara bilong ol ais blok i go insait long frisa.*

# Gavman i mas kirapim wanelpa Nesenel Yut Sevis o nogat?

Y  
U  
T  
I  
N  
G  
  
W  
A  
N  
E  
M



**Dangen Yopong**  
Dangen em i bi-long Saidor insait long Madang.

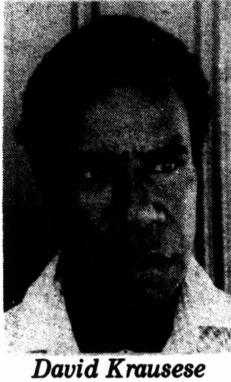
Dangen i tok, maski toktok planti. Gavman i mas kirapim nau. Nesenel Yut Sevis em i wanpela we long lainim ol yangpela kain wok. Plantii bilong ol i save pinisim skul, ol i no painim wok nau na ol i paul nabaut.

Gavman inap kirapim sampela wok. Ol inap mekim strongpela lo olsem, olgeta yangpela i mas go insait long Yut Sevis long wanpela yia stret. Wanem yangpela man o meri i les long go insait long Yut Sevis i mas go long kot. Mipela mekim olsem bai ol i sindaun gut long komyuniti bilong ol.

David em i bilong Is Sepik, na em i wok long Opis bi-long Auditor General long Mosbi.

David i tok, mi gat bikpela laik long dispela tingting. Sapos Gavman i kirapim Yut Sevis, ating bai helpim tru planti yangpela man na meri. Sapos Gavman i redim kain wok olsem, mekenik, fama, plama, draiva na kain kain wok olsem, orait, ol yangpela i ken wok insait long dispela sevis long 1 o 2 yia.

Bihain, ol i ken pinis na painim wanem wok ol i laik. Mi ting, bai ol i save tru long wok ol i ken kirapim bisnis bilong ol yet. Sapos Gavman i bringim dispela aidia, orait, ol i mas mekim strong.



David Krause



**Nora Solomon**  
Nora em i stap long CIS, Bomana.

Nora i tok, miting, planti yangpela man na meri ol i pinisim skul bai amamas tru long wok long Yut Sevis.

Albert em i bilong Galp Provin na em i wok long Pos na Telegrap, long Mosbi.

Albert i tok, gavman i mas traum ol kain nupela aidia long helpim ol Yut. Mi ting, Gavman i mas kirapim Nesenel Yut Sevis. Ol i ken singautim ol yangpela long i kam insait long wok long samting olsem 1 yia.

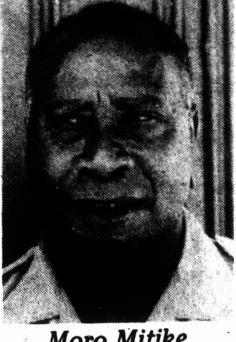
Kain wok olsem katim gras raun long taun o siti o wokim rot, digim baret o ol arapela kain wok. Bihain ol i pinisim 1

Plantii i save pinisim skul na ol i no inap painim wok. I gat moa moa yangpela manmeri i stap long ol taun na siti.

I gat plantii liklik na bikpela wok i stap. Na Gavman i wok long krai long man long mekim ol kain kain wok. Wokim lo na larim ol yangpela i go wok long ol kain samting Gavman i makim pinis long ol. Ol i ken go insait long Ami, Plis, Korektiv na plantii arapela wok.

yia bai ol i save tru long mekim dispela na givim wok long ol. Na tu ol yangpela bai lain long dispela wok. Taim ol i pinisim skul ol i mas go stret long Yut Sevis na wok long sampela yia.

Bihain ol i ken go-aut na kisim wok long laik bilong ol yet. Plantii yangpela i save lusim skul na raun raun nating. Ol i wokim raskol pasin long taun. Subim ol yangpela i go insait long Yut Sevis na larim ol i wok. Givim liklik poket mani long ol olsem ol i ken amamas liklik.



**Moro Mitike**  
Moro em i bilong Siassi long Morobe Provin. Em i wanpela maket kaunsila long Mosbi Siti Kaunsil.

Anna i tok, Gavman i mas toktok long dispela samting insait long Palamen na kirapim dispela Yut Sevis. Ol i mas mekim wanpela lo olsem wanpela wok. Gavman yet bai makim wanem kain wok ol i mas mekim.

Moro i tok, dispe-la aidia em i namba wan, sapos Gavman i kirapim yangpela na givim wok long ol. Na tu ol yangpela bai lain long dispela wok. Taim ol i pinisim skul ol i mas go stret long Yut Sevis na wok long sampela yia.

Ana i kam long Pari viles long Mosbi. Em i wok long Carpenters Supa Maket Stua long Mosbi.

Anna i tok, Gavman i mas toktok long dispela samting insait long Palamen na kirapim dispela Yut Sevis. Ol i mas mekim wanpela lo olsem wanpela wok. Gavman yet bai makim wanem kain wok ol i mas mekim.

Ating ol yangpela i ken mekim planti wok tru long wan wan taun na helpim taun i go het. Long ol ples tu ol yangpela i ken wok. Dispe-la bai gutpela tru, long wanem, ol bai wok na lain taim ol i wok. Bihain ol i pinis long sevis ol i ken go long wanem kain wok ol i laik.



Anna Silva

## KAUNSILA TRAIM



# NUPELA KOMISINA

"Ol meri bilong PNG i mas holim wankin wok ol man i save holim. Wok insait long gavman o ol kampani i mas stap long han bilong ol meri tu. Maski long daunim ol meri." Dispela toktok em i bilong nupela Pablik Sevis Komisina, Misis Winifred Kamit.

Pablik Sevis i save kisim planti manmeri tru long wok insait long en. Ol bikman i mas mekim wankain pasin long ol man na ol meri wantaim. Nogaut ol i mekim gutpasin long ol man tasol na bai ol meri i pilim nogut.

Misis Kamit i tok, em i gat laik long helpim ol meri bilong Pablik Sevis bai ol i kisim wan-

kaik samting olsem ol man i save kisim. Olsem na em i gat draipela laik tru long lukim lo bilong Pablik Sevis i senis liklik. Em i laikim lo long senis, olsem bai lo i orait long tingting bilong ol man na meri wantaim.

## INAP KISIM WOK

Em i tok tu ols- em, "Ol meri i no ken kisim wok we nem bilong ol tasol i luk bikpela. Na sam-

ting tru em ol i no holim bikpela wok tumas." Em i marit na i gat wanpela pi-

kinini. Em i bilong Djaul ailan long Nu Ailan Provins. Man bilong em, Wilson em i bilong Wanigela, Noten Provins. Em i wok Seketeri bilong Beng bilong usmen Komisin.

Winifred i bin skul long Madina Haikskul long Nu Ailan yet. Pinis, em i go stret long Yunivesiti bilong PNG. Em i skul inap 4-pela yia.

Em i greduet na

Em i wok Rises Opisa bilong ol. Dispela wok i bilong goaut na kisim olka-

in waril bilong ol pi-

pel na kisim i kam

bek long Komisin.

Winifred i tok,

long stat bilong yia



em i pilim olsem, ol bai makim em long holim dispela wok. Em i tingting tasol. Nau yumi lukim samting tru i kamap.

## KAM BEK

Long 1976 ol i kisim em i kam bek long Mosbi. Em i kam wok long Rijen-

nal sekseen bilong Edukesen long hap

bilong Papua. Na

long Ogas. long

1976, em lusim dis-

pela wok na i go

wok wantaim Omb-

usmen Komisin.



Mrs. Winifred Kamit



Nora Brash

Misis Nora Vagi Brash em bai go makim PNG long wanpela Amnesti Intenesel konprens long Vienna, Yurop. Dispela bikpela kibung bai stat long 11 Septemba. Na bai go long kibung, Misis Brash em bai go long London long mekim sampela wok long hap. Em bai go mekim wok inap long wan wik long hetkota bilong Amnesti Intenesel long London.

Long dispela bikpela kibung, PNG bai toktok strong long bai tupela politikal kalabusman i mas pinis kalabus. Wanpela em i stat long Chile, wanpela kantri long Saut Amerika. Na narapela em i Paul Eugen Chiraou bilong Rumania, Yurop. Wantok Niuspepa i bin stori long Paul long mun Jun.



SINGER

PREN BILONG YU  
INAP OLTAIM



## KON WANTAIM PIS

Ol samting yu mas i gat:

Wanpela kap kon i no strong yet em yu bin skrapim insait long kap. Wanpela o tupela liklik pis. Wanpela tebolspun sol. Tupela liklik raun anien. Liklik hap kawawar. Wanpela tebolspun sak-sak. Tupela kap wara.

We bilong wokim:

1. Katim tupela pis i go liklik liklik.
2. Putim kon, pis, anien, sol na kawawar insait long sospen.
3. Putim inap wara long karampim ol samting insait long sospen.
4. Karamapim sospen long tuptup na kukim isi. Orait nau, putim saksak insait.

Tok save: Sapos no gat pis, yu ken yusim tin mit o mit.



SL 803

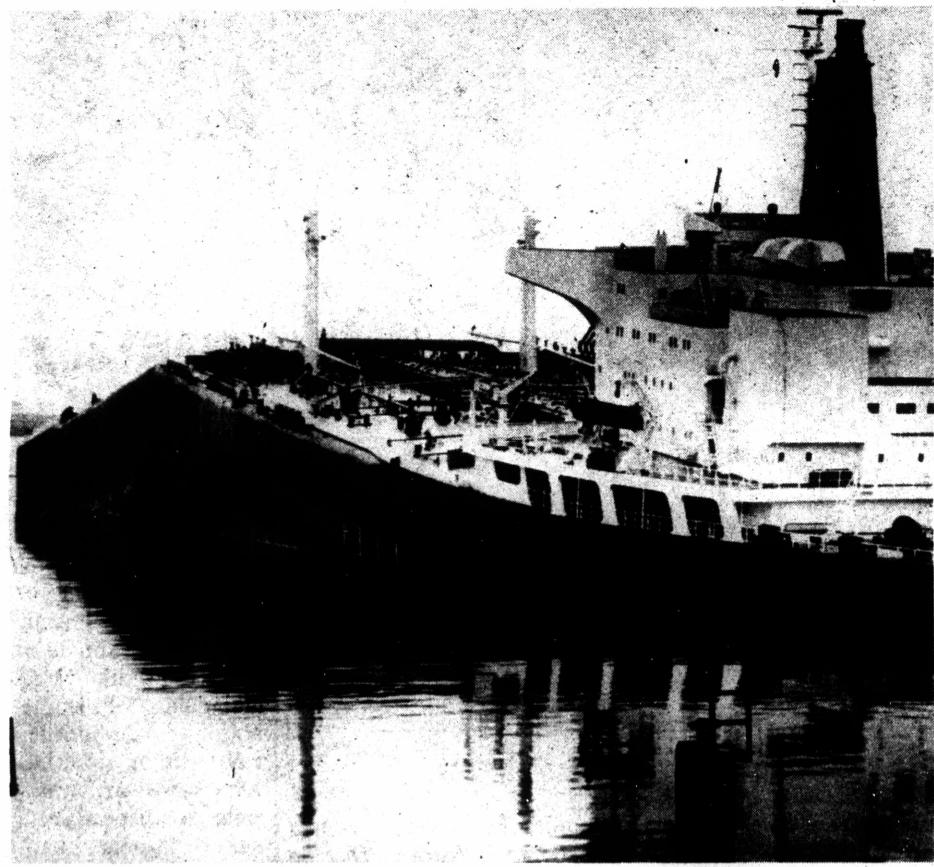
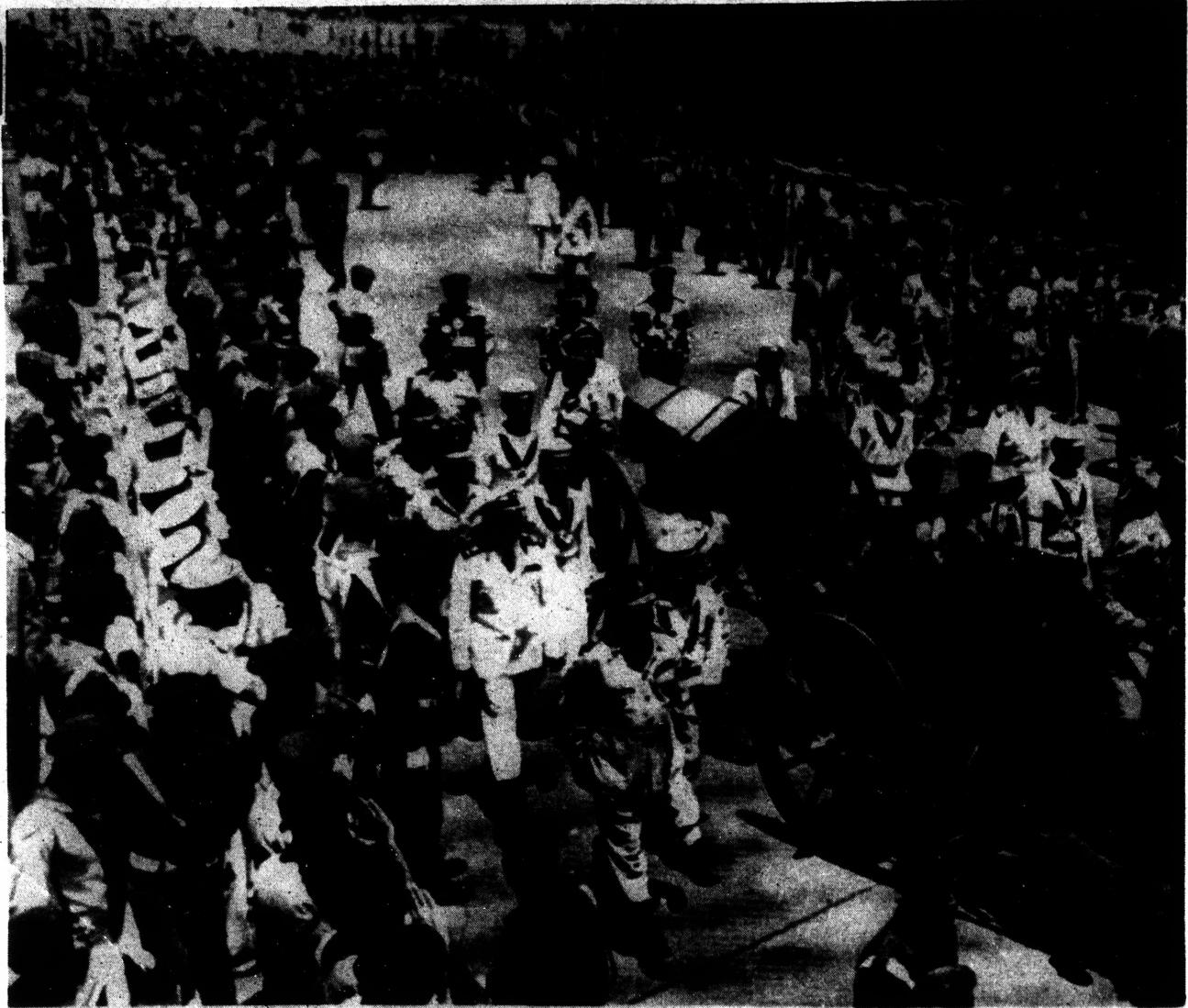
**DUNLOP**  
Aircorps Rd, Lae  
42-1322

# Nius i kam long ol poto

Ol ami bilong kantri Isip na ol bikman bilong arapela kantri long wol i bung long biksiti bilong Isip, Kairo long lukim kes bilong karim bodi bilong Shah bilong Iran. Bipo em i lida bilong kantri Iran. Ol i ranim em na em i go stap long Amerika. Bihain em i kam stap long Isip na dai. Bodilong em bai stap long haus Lotu ol i kolim El Faie long Kairo yet. Ol i planim em long 29 Julai.

Draipela 215,000 (215 tausen) tan hevi sip ol i kolim long "Energy Concentration" i slip krungut i stap long basis bilong Rotterdam long kantri Holan.

Em i kam anka i stap na isi tasol waia bilong sip i lus na baksait i bruk i go daun long solwara. Sip i laik lusim wel long Rotterdam taim dispela birua i kamap. Olgeta boskru long sip i sutim 60 na kalap. trabel, i kamap long 25 Julai.



Yangpela boi na gel, Walter Polovchak na susa bilong em Natalie (wok-abaut long baksait) i bihainim ol plis i go wet kot long Julai 30 - long Sikago. Tupela i kam wantaim papamama bilong tupela na lusim ol na tok, ol i laik stap olgeta long Amerika. Papamama bilong tupela bilong Rasia i laik bai tupela i mas go bek. Tupela i no laik na tok, ol i laik stap olgeta long Amerika. Sapos kot i orait bai tupela stap. Sapos nogat ol i go bik gen.



Bikman bilong lain grup ol i kolim P.L.O. Mista Farouk Kaddoumi, i sindaun amamas kaikai pen i stap. Ol Yunaitet Nesens i wok long vot. Ol kantri i vot na tok Israel i mas klia long graun ol i kisim long ol Palestine. Bipo Israel i sanap strong tru na tok, ol bai i no inap klia long dispela graun bilong ol Arab. Yunaitet Nesens i tok, Israel i mas lusim graun bilong ol long 15 Novemba stret.



Taim ol Yunaitet Nesens i vot long Amerika, ol memba bilong Palamen long Israel i vot long biksiti bilong Ol Tel-Aviv. Ol i vot long mekim Jerusalem i kamap olsem biksiti bilong ol. Tel-Aviv ol i no laik. Praim Minista, Mista Menachem Begin i putim han i go antap tru taim em i vot long dispela. Jerusalem i stap long graun bilong Arab. Amerika, Egypt na ol kantri long Yunaitet Nesens i kros nogut tru. Israel i vot long dispela, long wanem, ol i no laik long givim bek graun bilong Arab.



**YOU  
and  
ME  
and**



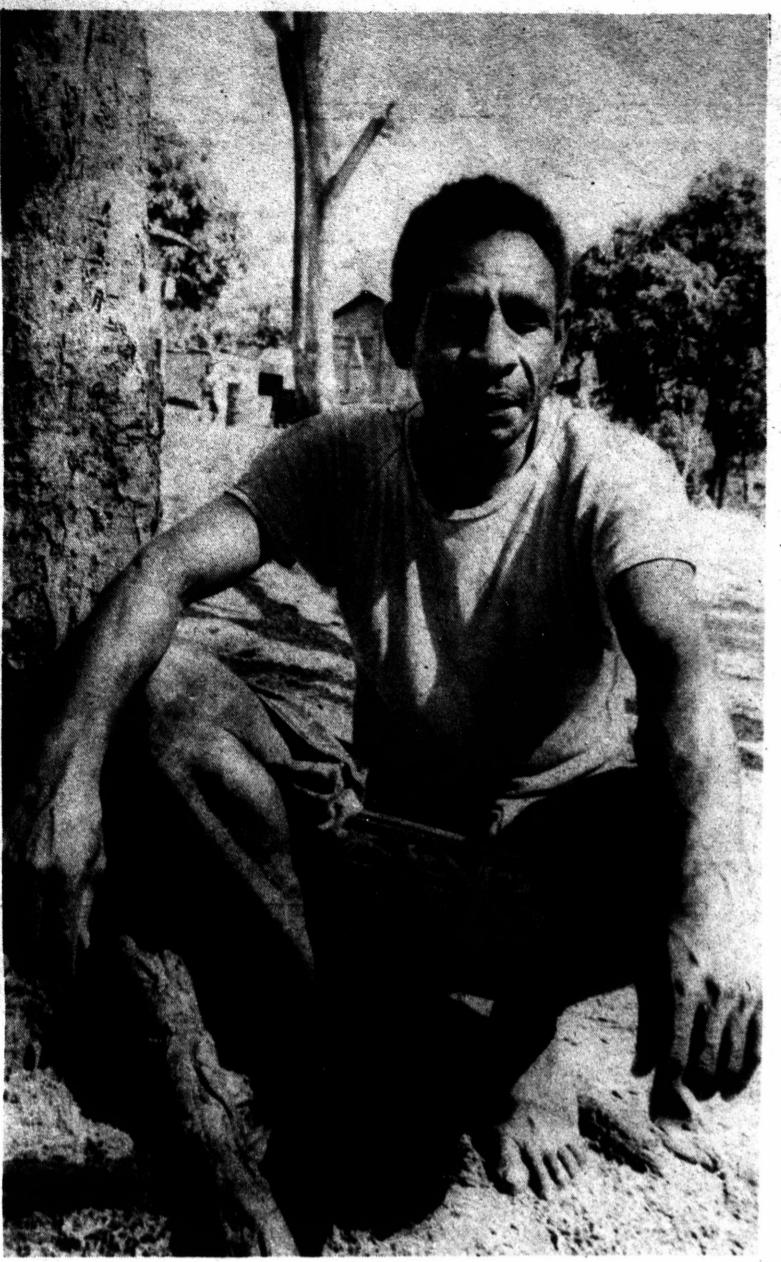
**The good, good Sound**



DISTRIBUTED BY  
**Hagemeyer**

WANTOK — Sarere, 16 Ogas, 1980

Pes 11.



Moses i sindaun stori na wari wantaim. Bikpela wari bilong en, em skwata setlemen i no gat wara.

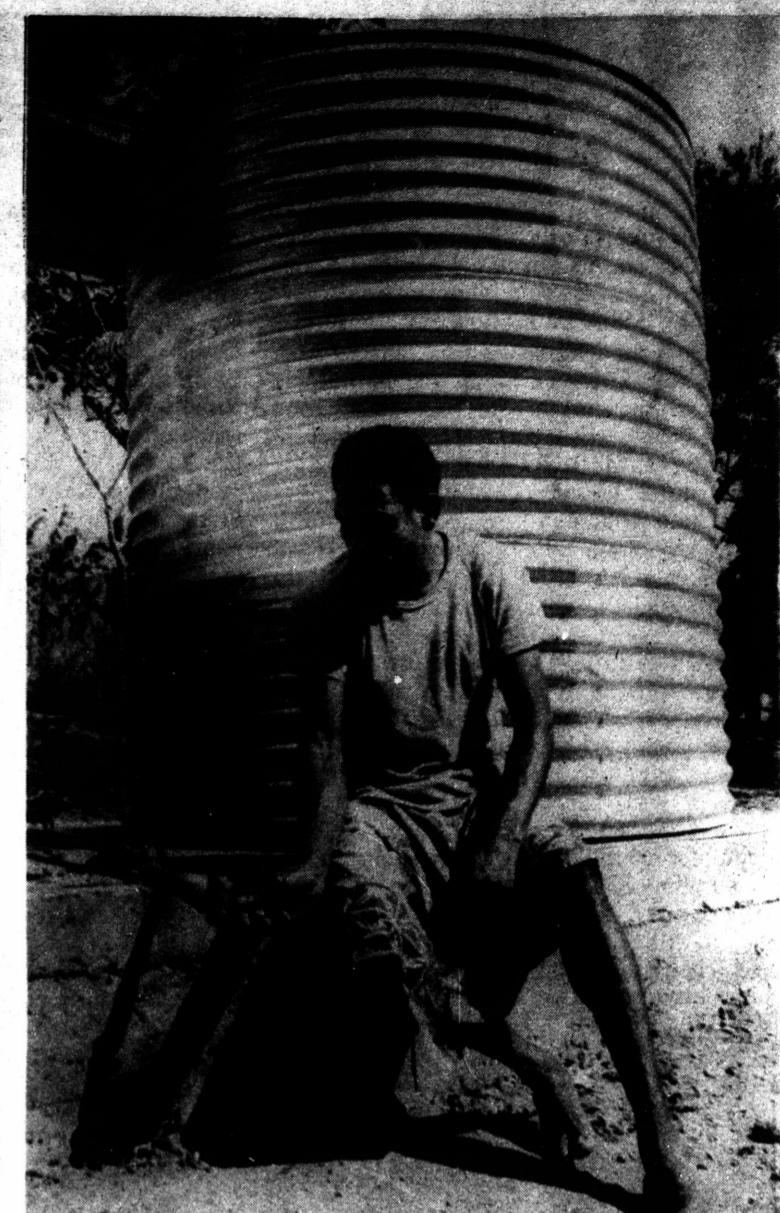
I no gat wara i ran long tep. Olsem na ol pipel i save goapim dispela maunten i go long narapela sait bilong Boroko Intenesenel Haikul na kisim wara long tep bilong haikul.



Haus lotu bilong Katolik. Ol pipel yet i bungim ol hap plang na kapa na ol kes long wokim. Pater bilong 6 mail i save kam lotu long ol long olgeta Trinde na Fraide nait.



Moses wantaim sampela lain wantok i sanap klostu long wanpela emti tang, em i kisim wara long rup bilong haus.



## RANGUMUGA PLES SKWATA

Laip long asples i nambawan. Ren i kam, wara i ran long olgeta hap. Ol man i go pinis-im laik long dring, waswas na kuk long en. Yu no inap wari long kisim baket na goapim ol maunten i go na pulimapim wara. Mista Moses Dame i tok olsem long taim em i autim ol hevi bilong em long Wantok ripota. Wara em i bikpela wari insait long laip bilong Moses Dame na ol lain wantok bilong em bilong Gumine. Nau ol i sindaun long Ragamuga skwata setlemen long 6 mail, Mosbi.

Krismas bilong Moses em i samting olsem 30. Em i marit long dispela yia tasol na no gat pikini yet.

### KAM PAINIM WOK

Tingting long ol kain kain wok insait long taun i pulim ples skwata.

Pastaim mi kam long Mosbi, mi wok 4-pela yia wantaim ami. Mi kuk bilong ol long Goldie training depo. Bihaun mi lusim ol na mi wok leba wantaim Mosbi siti kaunsil.

### KIRAPIM KEM

Mi pes man tru insait long ol lain Gumine long sindaun na kirapim haus long dispela skwata setlemen. Bipo no gat wanpela gutpela diwai i stap long dispela hap. Mi

Moses Dame long lusim ples Soldamauna long Gumine long Simbu provins long yia 1966. Em i kisim balus na kam long Mosbi. Moses bai stori nau long laip bilong em long Ragamuga ples skwata.

yet mi planim ol diwai olsem marmar. Ol Goilala i sindaun bipo long mi long dispela setlemen. Ol pait namel long ol yet na rana-awe. Taim mi kam mi kisim wanpela haus i stap nating na slip long en.

Mi lukim olsem dispela ples i gutpela tru na mi sindaun long en. Bihaun ol wantok bilong mi long Gumine i kam na ol i kapis mepela bringim i kam daun long asples bilong mepela yet long Simbu. Mi wantaim meri bilong mi i gat gaden kaukau. Yu save pinis long dispela yia Mosbi i nogut ren tru.

Mipela i laki tru olsem i gat wanpela bikpela ples bilong tromoi pipia bilong siti i stap klostu long skwata setlemen bilong mepela. Mipela i save kisim ol plang na kapa

na mipela baim kai-kai long maket na stua tasol.

### MOA LONG 100 MANMERI

Mi leba wantaim Siti Kaunsil na mi kisim smapele liklik mani. Sampela arapela wantok ol i save kisim mani long botol ol i save mumutim long siti.

long tok hat, moa long ol i bringim wanpela tep wara i kam. Samting olsem 5-yia i lus pinis, na ol i no helpim mepela. Ol i mauswara long mepela. Siti kaunsil i laik sasim mepela long peim K15,000 long putim paip wera i kam long ples bilong mepela.

Taim bilong skul de mepela i sem long waswas long rep bilong ol. Long wiken yes, mepela i waswas liklik.

Mipela bai kisim mani long wanem hap tru na baim? Em i bikpela mani tru? Mipela ken putim liklik, tasol ol i mas putim arapela hap mani na bringim wera i kam.

### PRET LONG GO LONG BOROKO

Taim mi go raun long Boroko o taun mi save pret. Nogut ol klimpela man long siti i semim mi. Long wanem, mi no waswas. Bai mi kisim wera we na waswas.

Hamas yia i lus pinis na mepela krai yet long wera. Taim mi wok wantaim siti kaunsil, mi wok

ing na apinun mi kisim baket, na mi goapim maunten na kamap long hapsait bilong Is Boroko. Mi save go long Boroko Intenesenel Haikul na pulimapim wara long tep bilong ol.

Mipela i salim pikinini i go long skul. Mi salim liklik susa bilong mi i go long Bavaro ko-myuniti skul. Mi yet mi painim mani na bairn skul fi bilong em, na em i go skul.

### HAUS LOTU

Planti man bai ting olsem, mepela i

Olsem tasol, mepela i no warl long peim pawa o rent bilong haus. Ragamuga em i ples bilong mi nau. Mi lusim Simbu

gat kros na pait. Mepela i no warl long peim pawa o rent bilong haus. Ragamuga em i ples bilong mi nau.

● Ben Kasanda

Moses na meri bilong em, Ege Dame, i sanap wok long gaden kaukau bihaun long haus bilong tupela long Ragamuga.

## LONG ROT O LONG HAIWE, EM I GUTPELA OLSEM, OL BIKBRATA BILONG EM.

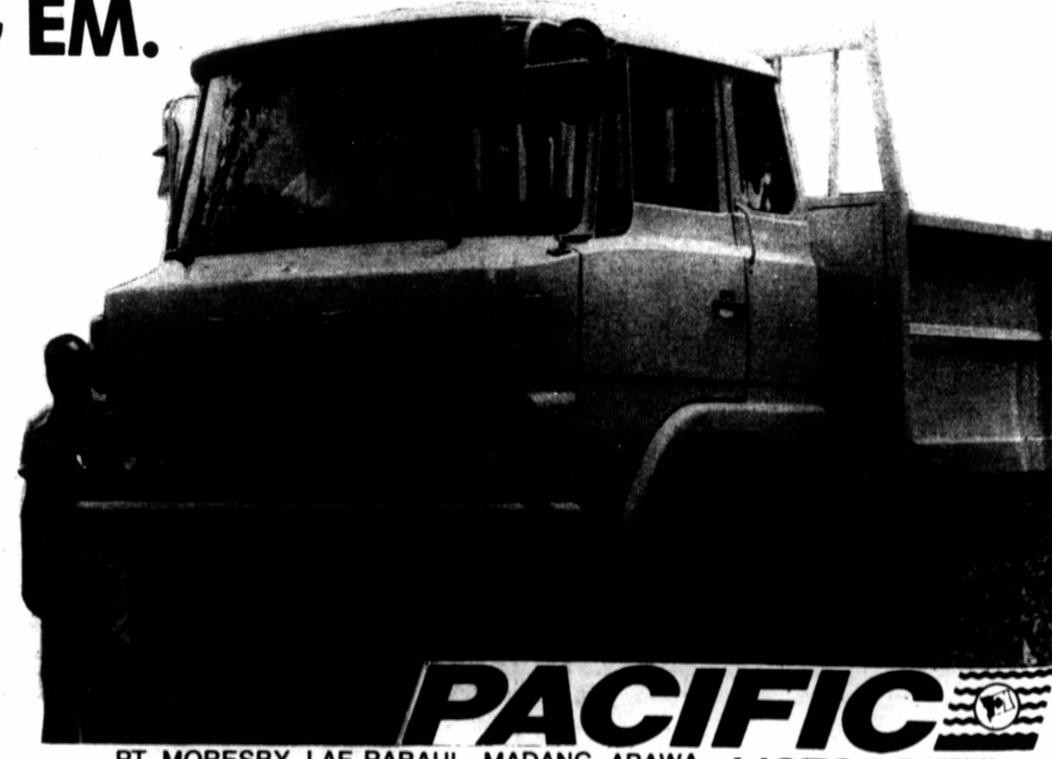
Em i winim tu ologeta arapela liklik trak olsem.

\*Strongpela bun aian na kebin. Hino yet oli wokim inap long laik bilong yu.

\*Igit 120 Brek Hos Pawa disel ensin. Bikpela na strongpela inap long ol kain wok.

**4 TON RANGER**  
**4x4**

**Hino**  
King of the Road



PT. MORESBY LAE RABAUL MADANG ARAWA

**PACIFIC**  
MOTORS

GS799

Pes 12

WANTOK — Sarere, 16 Ogas, 1980.



WANTOK — Sarere, 16 Ogas, 1980

Pes 13.

# AS PLES WOKIM NUPELA HAUS

Samting olsem 10,000 manmeri/pikinini i kamap lukim nupela haus lotu bilong Pari i op. Dispela haus lotu em i bilong ol lain Yunaitet Sios. Dispela bikpela de amamas i stat long 5 klok bikmoning yet..

Haus lotu i kost- planti hap i kam im ol K130,000. Ol long dispela bikpela de. Ol lain long Delena, Roku, Hannuabada, Kila Kila, Vabukori, Tubusereia, Kualimurubu i kamap. Na tu ol lain bilong Galp Provins na Westen Provins i bin kamap long dispela bikpela taim. Man, ol i kam longwe tru.

Tokman na man i wokim plen bilong dispela haus lotu, Mista Gaudi Kidu i tok, ol pipel bilong Pari i stat hipim mani long 1960. I kam inap nau, ol yet i bungim K70,000 na Gavman i helpim ol long K15,000. ANZ beng tu i givim han long ol long K60,000.

Mista Kidu i tok, ol sios grup bilong

Dispela bikpela de i bringim ol bikpela lain olsem Moderata bilong Yunaitet Sios, Bisop Leslie Bostevo na Bisop bilong ol Yunaitet Sios i stap long ol taun, Rev. Gasika Gasika. Bikman bilong Katolik Sios, Asbisop Herman ToPaivu tu i kam long stap insait

LOTU PES

long dispela bikpela de. Pasto bilong Pari yet, Pasto Maraga Momo i opim dispe- la nupela haus lotu.

## Lotu

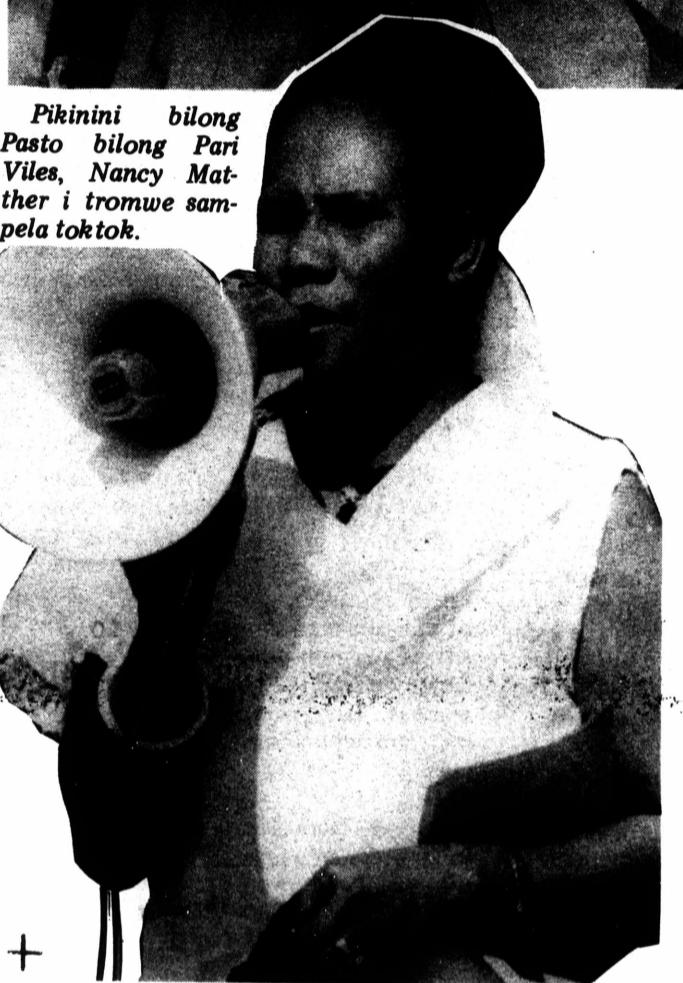
Bisop Gasika, Gasika



Olpela haus lotu



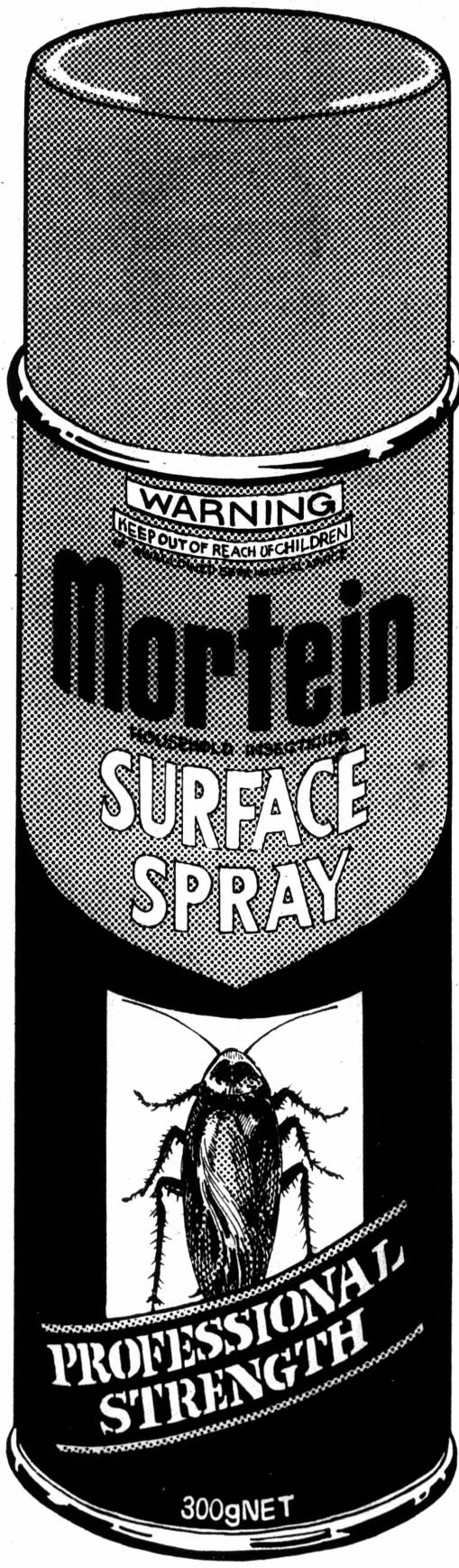
Ol meri sindaun bung singing wantaim ol pikinini. I gat 7-pela ples olgeta i kam helpim long opim haus lotu.



Ol bikman sindaun harim toktok.



Nupela haus lotu bilong ol Pari.



**MORTEIN**

**SURFACE SPRAY**

**I KEN KILIM**

**NA RAUSIM**

**OL BINATANG**

**LAIK BILONG PAPA-**

**MAMA O MI**

**YET?**

**DIA LAIPLAIN,**

*Laik bilong mi i pas strong tru long wanpela man, tasol papamama bilong mi i no laikim bai mi maritim em.*

*Long wanem, mi bilong narapela provins na man ya tu em i bilong narapela provins. Papamama bilong mi i ting, dispela man bai i no inap bihainim pasin bilong marit bilong mipela. Olsem na bai em i no inap tingting long baim*

*mi tu.*

*Mi gat draipela laik tru long dispela boipren bilong mi. Oltaim mi save tra im mekim papamama bilong i luk save long dispela laik bilong mi. Mi bin askim em long kam wantaim mi*

*arapela boi.*

*long haus na bungim papamama bilong mi. Na tu bilong stretim tok long marit bilong mitupela. Tasol tupela i no senisim tingting. Tupela i laik, mi mas painim wanpela arapela boi.*

*Mi laikim tru*

**LAIP  
LAIN**

*papamama bilong mi na mi no laik mekim tupela i bel kros. Na tu mi no laik pinis long dispela man we laik bilong mi i pas strong tru long en.*

*Inap yu helpim mi long dispela wari?*



**DIA PREN,**

*Yumi olgeta i save laik stap hepi oltaim. Yumi save laikim bai laik bilong wanpela man o meri i pas tru long yumi. Na laik bilong yumi tu i ken pas tru long em.*

*Tasol planti taim ol samting long laik bilong yumi i no stret. Na olsem yumi save gat bel pen na yumi i no save amamas tumas.*

*Yu bin soim olsem, yu laikim tru papamama bilong yu, long wanem, yu bringim boipren bilong yu i kam bungim tupela. Tasol tupela i no laikim em na i no yesa long laik bilong yutupela long marit. Mi save olsem, dispela samting i mekim bel bilong yu i pen.*

*Papamama bilong yu i tingting strong tru long ol pasin tumbuna yet. Pe bilong marit em i no*

*nupela samting long tupela. Nogat. Na tu dispela marit bilong yu i no bilong bungim yu na boipren bilong yu tasol. Nogat. Em i bilong bungim tupela famili bilong em yet o nogat?*

*Ating, tupela i no save gut tumas long ol pasin tumbun i stap long hap bilong boipren bilong yu. Ating sapos tupela i save liklik moa long boipren na ol i pilim em inap lukautim yu gut oltaim, ating ol inap senisim tingting bilong ol.*

*Pasin marit bilong wan wan provins i narakain. Pasin tumbuna bilong tupela yangpela ya bai i narakina olgeta. Olsem na tupela yet i mas tingting gut long marit bilong tupela pastaim. Dispela samting em i tru long taim ol lain bilong tupela ya i no*

*stamping. Na bihain, orait, yutupela wantaim i go lukim papamama bilong yu.*

*I gutpela long yu*

*tu i mas save gut tru long boipren bilong yu pastaim, bipo yu ken toktok long maritim em. Yu bungim pinis sampela lain long famili bilong em yet o nogat?*

*Sapos yu transfea i go wok long ples bilong boipren bilong yu, bai ol lain bilong em i ting gut long yu o olsem wanem?*

*Yu na boipren bilong yu i toktok long pe bilong meri pinis, o i no yet?*

*Planti ol lain long Papua na Niugini wantaim i save gat pe bilong meri. Olsem na boipren bilong yu i mas tingting long dispela samting.*

*Yutupela i mas toktok gut pastaim long dispela samting. Na bihain, orait, yutupela wantaim i go lukim papamama bilong yu.*

*Yu mas wet isi*

*tasol long tok orait bilong tupela. Papamama bilong yu i mas lukim olsem, laik bilong yutupela i pas strong tru wantaim.*

*Sapos ol i hepi long ol toktok bilong yutupela, bai ol i tok orait. Tasol sapos tupela i strong yet long yu no ken maritim dispela boipren bilong yu, bai yu mas bihainim laik bilong yu yet. Yu yet i mas tingim, bai yu harim tok bilong papamama bilong yu? O bai yu bihainim dispela strongpela laik bilong yu long maritim dispela man.*

*Olsem mi tok pinis, i gat tupela rot bilong bihainim. Tasol yu yet i mas makim wanpela tasol na bihainim.*

**MI LAIPLAIN.**



## Mipela Laikim Momis

**Dia Edita —** Mi laik bekim pas bilong Paul Areng. Mi lukim dispela pas long Wantok Nius. Em i bin toktok long Pater John Momis i mas pinis long Palamen.

Nau mi laik bekim pas bilong em. Yu tingting olsem wanem long Not Solomons Provin? Yu laik bai no gat wok long Not Solomons Provin?

Wantok Paul, yu sapotim tingting bilong Petrus olsem, Pater John i mas pinis long Palamen. Na yutupela i gat wanem kain tingting

tru? Yutupela i ting, no gat Kristen manmeri long Not Solomons Provin na yutupela i laik tro-moi Pater John Momis?

Man, yutupela i rong tru. Yutupela i mas save, Pater John Momis em i sanap long laik bilong ol Kristen pipel bilong Not Solomons Provin.

lomons, bai mi lukim man bilong nara-pela provins olsem mi lukim mi yet. Na yutupela i no lukim mi olsem yutupela i lukim yutupela yet.

Em tasol bekim bilong mi.

Poniface Ching Buin, NSP.



**HAVE A GO!  
BUY SUNSHINE MILK  
OR MILO AND YOU  
COULD WIN  
A HONDA  
MOTOR BIKE**

**TO ENTER**

**BUY MILO OR SUNSHINE MILK, PEEL OFF THE PAPER LABEL AND ON IT WRITE YOUR NAME, ADDRESS AND THE SPELLING OF THE WORD MILO. PUT IT IN AN ENVELOPE AND SEND IT TO:**

**NESTLES  
P.O. BOX 6033  
BOROKO.**



**MILO AND  
SUNSHINE MILK  
THE SPORTSMAN'S DRINK FROM NESTLE**

## Ol i Pretim Raskol

**Dia Edita —** Plis givim mi liklik spes na mi autim wari bi-long mi i go long ol-geta brata susa long PNG.

Long 11-7-80, mi bin go long Wewak taun long mekim soping bilong mi long Bipi stua. Na mi lukim wanpela man i dring spak nogut tru na em i mekim save ranim ol man na meri. Na tu dispela spakman i traum holimpasim ol meri long rot.

Mi lukim dispela spakman ya na mi kros liklik long dispela rabis pasin em i mekim long ol meri. Na tu mi sori long ol meri i gat pikinini na i wok long ran-awe long dispela spakman.

Na taim mi sanap lukluk long em, sampela man i tok-im mi olsem, dispela em i wanpela RAS-KOLMAN. Na em i gat gang bilong em.

Mi sanap lukluk yet na plis ka i ran i kam. Ol plis i lukim dispela spakman tasol ol i no pasim ka long kisim dispela spakman. Nogat. Ol i lukim em tasol na larim em i stap.

Na taim mi lukim ol plis i mekim ol-sem, mi tingting planti long dispela kain pasin ol plis i mekim. Na long tingting bilong mi yet, mi ting olsem, ating ol plis i pret long dispela spakman na raskol. Nogut em i paitim ol plis.

Na ol brata susa long PNG...yupela i ting wanem long dispela kain ol plis i mekim? Em i gutpe-la o nogat?

Sapos yu husat brata o susa i laik bekim pas bilong mi o sapotim mi, bai mi amamas tru long lukim pas bilong yu long Wantok Nius.

John. B. Caribo  
Wewak, Is Sepik.

## Kain

### Kain Lotu

**Dia Edita —** Inap yu givim liklik spes na bai mi autim liklik wari bilong mi. Wari bilong mi i go olsem.

Bipo taim Michael Somare i bin stap Praim Minista bilong yumi, wanpela taim mi bin harim

long nesenel nius ol i bin tok olsem, ol bai i no inap larim ol kain kain lotu i kam insait long PNG. Na mi ting, bai ol i kipim prom-is bilong ol.

Tasol nogat. Nau mi lukim planti kain kain lotu tru nau i stap insait long kantri bilong yumi. Na dispela em i no stret long yumi ol manmeri bilong dispela kantri.

Long blok mipela i stap long en long Blok 6, mipela i gat 5-pela lotu olgeta. Blok 6 em i liklik seksen tasol na mi lukim i no stret.

Nau, ol kain kain lotu i bagarapim pi-nis ples bilong yumi. Olsem na yumi mas traum rausim sampe-la lotu long PNG. PNG em i wanpela liklik kantri tasol na i no gutpela long em i gat planti kain kain lotu nabaut.

Em tasol na ten-kyu tru.

Misis Tery Marus. Kimbe Oil Palm, WNBP.

## Helpim

### Laiagam Haiskul

**Dia Edita —** Plis, inap yupela i givim liklik spes long mi na mi ken autim wari bilong mi. Em wari bilong mi i go olsem.

Laiagam lokal ga-vman i mas putim ai long Laiagam Haiskul. Taim mi stap long Dauli Tisa Koles long Tari eria insait long Saten Hailans, mi harim long redio olsem, Laiagam Haiskul i klos-daun, bikos i no gat wara long haiskul.

Pipel, em haiskul bilong husat? Em i haiskul bilong ol waitman o bilong husat? Em i haiskul bilong yumi ol pipel bilong Laiagam insait long Enga Provin.

Na em i ples bi-long ol manki long kisim save na helpim ol pipel bilong ol na PNG. Ol i kolim ol "Future leaders".

Lagaip Lokal Ga-vman Kaunsil i no gat het tru long ol samting i stap long sab-distrik bilong em. Kaunsil i mas helpim haiskul long pulimapim wara long Lagaip riva na pulimapim tang bi-

long ol haiskul. Sa-pos yupela ol kaunsil i gat het, bai yu-pela i mekim olsem.

Tasol kru bilong yupela i pulap long wara tasol. Olsem na yupela i no helpim ol sumatin na ol i go bek long ples inap long wan wik olgeta. Ol i lusim sampela skul wok bilong ol tu.

Yupela ol kaunsil traum na helpim ol yangpela lida bilong yumi. Maski larim ol i lus. Em tasol. Na yu husat i laik bekim o sapotim mi, ra-it tasol long Wantok.

Jack Mathew Sali  
Auli Tisa Koles,  
S.H.P.

OMAN! MI MAS RAITIM  
PAS LONG WANTOK



Salim el pas  
i kam long:

WANTOK  
BOX 1982  
BOROKO



Simon Marim i lukautim 50,000 (50 tausen) kakaruk long fam bilong John Nilkara.



Ol patpela pik bilong Ninkama. Em save lukautim gut na givim gut kaikai long ol pik. Olsem ol i pat hariap.

# WARA, WARA NOGAT WARA

Wara i stap klostu, tasol bai ol i kisim olsem wanem? Ol kumu, tamato, ol pik na kakaruk i no gat wara bilong dring. Husat bai sori long ol tarangu ya?

Dispela em i bikpela wari tru bilong ol fama bilong 14 Mail Faming Grup. Bikpela wara Laloki i stap arere tasol long ol gaden bilong ol. Tasol i no gat strongpela pam bilong pamim wara i go long olgeta gaden i stap long dispela hap bilong 14 mail.

Nau tarangu ol fama yet i godaun long wara Laloki na pulimapim ol dram na baket. Pinis orait, ol i karim i kam antap gen na tromoi wara long ol kumu samting bilong ol. Man, bihain long nait, baksait bi-long ol i save bruk na ol i slip tasol.

Husat i save long ol....bai ol i givap long karim wara i kam givim long gaden bilong ol o bai ol i stap mekim yet? Sapos ol i givap em i nogut tru. Olsem na Gavman i mas lukluk long we bilong givim han long ol nau.

Ol fama i gat liklik komiti bilong ol yet. Na nupela siaman bilong 14 Mail Faming Komiti em i Benedictus Sarwom. Em i wanpela fama tu. Em i tok, ol i rait i go pinis long Opis bilong Bisnis Divenopmen na Eben Eria Ektivitis Skim. Ol fama i laik bai ol dispela lain i helpim ol.

Mista Sarwom i tok, ol fama i klia gut tru long selp-rilayens tok bilong Gavman. Dispela tok i pasim PNG i no ken baim planti kumu na mit bilong ol narapela kantri. Mista Sarwom i tok, ol fama long 14 mail inap mekim dispela tok i karim kaikai. Tasol pastaim tru, wari bilong ol long wara i mas pinis. Bihain orait, ol inap mekim gut wok.

Ol fama long 14 mail i bung wantaim long kamapim wanpela komiti bilong ol. Ol i tingting long kamapim wanpela bisnis grup bihain. Mista Sarwom i tok, wok bilong ol i no bilong helpim ol yet tasol. Nogat. Ol i laik mekim tok bilong Gavman i karim kaikai. Na tu ol i laik helpim ol manmeri i stap long siti bilong Mosbi long kai-kai.

Dispela hap we ol fama i wokim gaden bilong ol i slip arere tasol long wara Laloki. Em long baksait bilong Ilimo Fam. Graun long dispela hap i gutpela tru bilong planim olkain kaikai. Ol fama i gat hap graun inap olsem 4 o 5 eka samting. Na bikpela hap tru em i 27 eka. Dispela hap graun em i bilong Mista na Misis Tom Williams. Ol fama em ol i pipel husat i wok long Ilimo Fam longtaim tru. Na nau ol i go stap wokim fam na lukautim long baksait tasol long Ilimo Fam.

Sapos yu sanap longwe na lukluk i go, bai yu ting, em i ples drai. Tasol yu go klostu liklik.....em nau yu lukim ol fam i gat olkain sayor na animal.

Long wanpela fam yu lukim man na meri bilong em i stap givim wara na kaikai long ol pik o kakaruk bilong tupela. Na long narapela fam yu lukim man na meri bilong em i planim ol sid sayor long neseri haus. Ol i planim sayor inap long wara ol i save kisim na givim long ol sayor. Nogut sampe-la sayor i no gat wara na ol i dai.

I gat ol fama olsem Ulka Kale bilong Simbu, Mark Ivoro bilong Tapini na Barbara Ninkama bilong Enga. Em ol fama i save lukautim pik. I hat tru long klinim gut haus pik bilong ol. Long wanem, em i hat tru long kisim wara.

Em sampela fama tasol....i gat planti arapela fama tu i mekim wankain wok o kain kain wok. Sampela fama tu i lukautim kakaruk. Olpela Komisina bilong lukautim Laisens bilong ol Strongpela Dring, Mista John Nilkare i gat haus kakaruk bilong em yet. Ol fama i lukautim kakaruk i gat 4,000 na sampela i gat 50,000 (fifti tausen) pikinini kakaruk. Ilimo Fam i givim nating long ol long lukautim. Long taim ol i kilim kakaruk na salim, orait, ol i ken bekim dinau. Na tu ol i yusim sampela mani long baim kaikai bilong ol kakaruk. Ol fama i bekim dinau i go i go inap ol i pinisim. Bihain ol tasol i papa long haus kakaruk bisnis bilong ol.

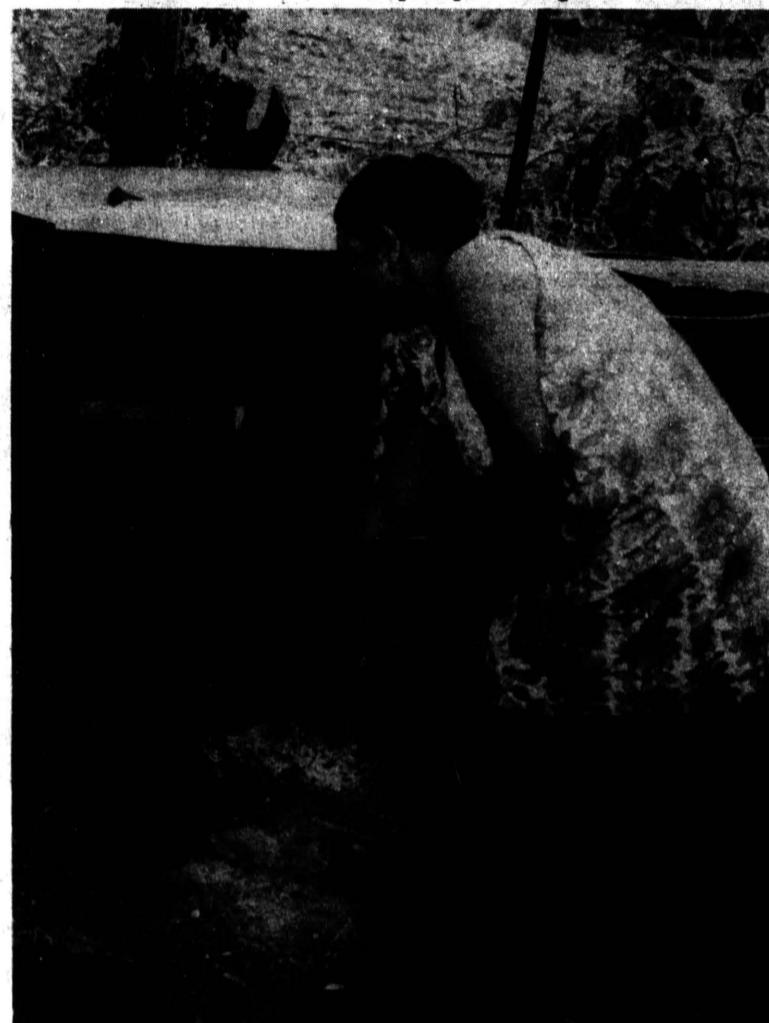
Ol sampela fama i stat mekim wok pinis long hap graun bilong ol. Na sampela i no yet. Mista Sarwom na sampela arapela fama i no stat mekim wok yet. As bilong dispela em i wara.

Long taim Wantok ripota i toktok long ol fama, ol i tokaut strong tru olsem, ol i laikim wanpela pam. Pam bilong pamim wara i go long olgeta gaden inap helpim tru ol dispela fama. Na dispela i no bilong helpim tasol ol dispela fama....nogat. Ol pipel long Mosbi siti bai stat kaikai planti sayor na mit. Dispela bai helpim tok bilong Gavman i karim kaikai.

Bernard Marjen



Kevai Kala wantaim sampela pik bilong em.



Philo Williams i wokim dispela aven. Gutpela aven olsem yu no inap bagarapim kaikai.

# Ol kain kain liklik bisnis long Napoli

Long biktaun Napoli long kantri Itali i gat planti pipel moa, ol no gat wok. Tasol ol i no sindaun nating. Nogat tru. Ol wan wan i brukim het long painim kain kain we bilong winim wan siling.

Long ol poto hia yu ken lukim sampela liklik bisnis bilong ol. Ating sampela pipel bilong ol taun bilong yumi tu i ken painim sampela nupela aidia insait long ol.

*Dispela man i save salim olkain naispela liklik pisin i save sing nais tumas. Ol dispela liklik kalabus yu lukim long poto, em bilong wan wan pisin. Ol pipel i baim olesem na i putim long haus, na yelopela pisin ya i save sing nais moa. Em i bisnis bilong dispela man.*

*Em hia wanpela stua we ol man i salim ol kurita (em pis ya i gat 8-pela han) na tauka...*

*Wanpela fama i kam long taun na em i bringim ol liklik memo na liklik pikinini sipsip. Ol pipel i laik baim bilong kaikai, o olesem bilas bilong gaden.*

*Dispela man i wokim liklik karis bilong em yet na em i liklik woksap bilong em. Em i sindaun wetim ol manmeri i kam. Em i save fiksim ol masis bensin i no save wok gut. Olesem tasol na em i winim mani bilong kaikai bilong em.*



*Ol dispela poto na sospen glas ol i gat ol liklik pis tasol. Ol pis ya i gat kain kain naispela kala na ol i olesem bilas bilong haus. Ol pipel i save baim liklik sospen glas olesem na putim sampela pis insait. Na olesem ol i bilasim haus....Pis i save wokabaut insait long glas na i luk nais tru.*

*Dispela man i winim mani long wanem i salim ol balun. Yu lukim em i wokabaut wantaim bikpela lain balun. Ol manki i lukim na i aigris na i pulim papamama long baim sampela.*

Long wapelapela ples i bin i gat wapelapela man na meri bilong em i stap. Tupela i stap wantaim pikinini meri bilong tupela. Dispela yangpela meri i samptela na naispela tru. Man! Mi no giaman, sapos yu lukim em bai yu pun-daua tru long em.

Dispela hap we ol i stap long en, man, gaden kaikai bilong ol i no pilai. Gaden ya i pulap tru long kaukau, na banana, pitpit, suga, ol kain kain kumu na planti arapela kaikai samting. Banis pik bilong ol tu i no pilai, man, pik i pipia natung. Ol i save stap gut na nogat samting nogut i save kamap long ol.

Long dispela hap ol i

stap long en, nogat arapela man i stap. Ol tri-pela tasol i stap long dispela hap bus. Wan-pela taim tupela lapun ya i tokim pikinini meri bilong tupela osem, mitupela bai go kilim pik long wapelapela hap.

Ol i wokim haus lain na ol i wok long kilim ol pik. Tupela i tok ol-sem long yanpela meri ya tasol meri ya i tok, maski yumi go wantaim. Tasol tupela lapun ya i strong tumas bikos ol i laikim em long stap long haus bilong lukaut-im ol pik na ol arapela samting bilong ol.

Neks moning, tupela lapun ya i kirap na i go. Na meri ya wanpela tasol i stap. Em i stap in-ap tupela de na long

namba tri nait em i giv-im kaukau long ol pik.

Em tu i kaikai pinis na em i wokim paia na i laik slip nau. I laik tudak nau na em i go long pasim dua. Em i go na i laik go ausait long kisim liklik win pastaim long em i pasim dua.

Taim em i go na i wok long lukluk nam-baut, na taim em i laik lukluk i go long ples we san i save kanjap, em i lukim wanpela liklik lait. Lait ya i luk olsem wanpela sta, na em i ting olsem em i wanpela sta nating olsem na em i pasim dua na go insait gen long haus. Tasol em i no bin putim ol diwai insait long banism dua na bai i pas.

Em larim dua i op i

stap. Em lukluk na lait ya i go bikpela liklik na i go olsem tos. Em i lukluk i stap na lait ya i wok long kam klostu na i luk olsem lam.

Em i lukluk yet i st-ap na lait i go kamap olsem wanpela haus i paia. Man, tarangu meri ya i pret na i wok long guria nogut tru. Em tingting i go tasol nogut man i stap klostu long bai em i singautim long kam na helpim em.

Em i krai i stap na taim em i laik lukluk i go gen, lait ya i olsem ol 5-pela haus i wok long paia. Man, traipela nogut tru. Em i sindaun i stap tasol, nau, bikos i nogat we bilong hait. Em i krai sori i stap na tok, papa na mama i no

laikim mi olsem na tu-pela i lusim mi i stap.

Olsem tupela yet i go na mi, maskim mi ken i dai. Nau lait ya i kam klostu long haus na meri ya i opim dua na i lukluk i go ausait. Oloboi!! Meri ya i luk-im wantripela snek tru.

Maus bilong em i ol-sem wanpela bikpela teng wara. Tarangu meri ya i ran i go bek insait ma go hait aninit long bed bilong em. Snek ya i opim dua pinis na kam insait na stap long arapela sait long rum.

Yangpela meri ya i ting olsem snek i no lukim em yet tasol snek ya i lukim em pinis. Snek i slip wet i stap na meri ya tu i slip aninit long bed na wet i stap. I go i go inap tulait. Na taim meri ya i laik lukluk long snek ya, man em i lukim tupela long-pela tang bilong em i wok long kam ausait long maus bilong em.

Meri ya i pret pret i stap i go inap tulait nau, na em i tok, maski mi ken i dai. Olsem na em i go ausait, lusim snek i stap na em i go giv-im kaikai long ol pik. Na taim em i wok long wok, ai bilong em i stap yet long dispela snek.

Tasol tarangu snek ya i no mekim wanpela samting long em. Em faun i stap na i gat wanpela tingting. Orait nau na em kirap na tok strong olsem, bihain bai mi kam 'kukim' kaikai tasol na nau mi mas go painim kaukau pastaim. Em i mekim giaman tok olsem tasol na em i go. Taim em i go long-we liklik long haus, em i no isi. Em ran, ran, i go i go longwe tru na klostu i laik tudak nau. Taim em i laik lukluk i go bek em i lukim ol-sem dispela snek i wok long bihainim em i kam. Na meri ya i nogat moa win long ran olsem na em i tok, em i orait, snek i ken kam na kai-kaim mi.

Em i tok olsem na nogat win tasol em i kirap na stat long ran gen. Maski tudak, em i givim i go yet. Em i wok long ran i go pas na snek i wok long isi tasol i kam bihainim em. Snek i wok long sutim lait bilong em i go long meri ya i lukim ples na i wok long ran.

Hat bilong lait ya i wok long kisim em, tasol em i no wari. Ol i givim i go inap tulait i go inap tudak gen na i go tulai stret long ples we ol man i stap kilim pik long en. Tarangu meri ya i go tasol na pundaun antap stret long lek bilong papa bilong en. Em i go pun-daua tasol na i tok, nau mi lukim yutupela pinis olsem na nau mi ken i dai.



# Mipela pikinini bilong snek



nais tru.

Tupela i go insait long wanpela haus na meri ya i go kisim wanpela tamiok na i go ausait long katim paiaut bilong kukim kaikai. Pinis nau, meri ya i go kam-autim taro, yam, kaukau na kisim ol kain kain kumu. Em i karim i kam na mumuim. Taim mumu i tan em i kirap na painim snek ya long bai tupela kaikai.

Tasol snek ya i no stap. Orait meri ya i sindaun wetim em i harim wanpela kain mam-bu musik i krai i kam. Wanpela man i wok long winim i kam na mekim meri ya i pret nogut tru.

Tamiok ya i bruk long skin bilong snek. Olgeta man i lukim ol-sem na karim ol tamiok bilong ol i kam na katim katim snek ya i go liklik liklik tru. Na ol i tromoi nambaut tasol olhap hap bilong snek ya i kam na join gen. Ol manmeri ya i sek nogut tru.

Ol man i skelim pik pinis na ol tipela ya i kisim skel bilong ol na kam bek long haus bilong ol.

Na snek ya tu i bihainim ol i kam bek long haus. Taim ol i kamap long haus nau papa bilong meri ya i lukim dispela kain na i tokim pikinini meri bilong em olsem, maski snek, yu mas go wantaim em.

Tasol yangpela meri ya i tok, em i no laik. Tupela lapun ya i strong long em i mas go wantaim snek. I go nau na em i harim tok bilong tupela na i wokabaut i go long snek.

Em nau na tupela i go. Snek i go pas na meri ya i wokabaut bihainim em. Tupela i go i go na kamap long wanpela ples. Man, dispela ples i pulap tru long ol haus, gaden kaikai na ol pik i stap insait long banis. Ples ya i luk

Na man ya i kam in-sait na kam sindaun long ploa na i smuk i stap.

Em i kirap na tokim meri ya, rausim momu nau. Bai mitupela kaikai.

Meri ya i no bekim na em i no lukluk long man ya tu. Man ya i kirap na i singaut i tok, yu ting mi narapela man, a?

Nau meri ya i kirap na i tok, mi no kam wantaim man, mi kam wantaim snek. Em i kirap na soim mak bilong tamiok we papa bilong meri ya i bin katim em.

Em i tok, mi bin laikim yu tru olsem na mi tan-im olsem snek na mi kam long kisim yu.

Meri ya i amamas tru olsem bai em i maritim man tru. Orait nau na em i rasim momu na tupela i kaikai. Bihain tupela i stap na karim planti pikinini na i stap long ples bilong mipela.

Olsem na ol i save kolim mipela pikinini bilong snek na mak bilong ol lain bilong mipela i, snek.

Don Tukayu.  
Katalik Sios, Erave,  
SHP

Pes 19.

## LIME FRESH Resis Long Raitim Nem Bilong Taun



MAP OF  
PAPUA NEW GUINEA

Em i isi tru! Yu lukim nem bilong provins, orait, yu raitim nem bilong taun bilong em long lain biahin long nem bilong provins.

Salim resis fom bilong yu wan-taim wanpela karamap bilong

Lime Fresh i kam long:

Lime Fresh Competition,

P.O. Box 336, Port Moresby.

ISTEN HAILANS.....

NU AILAN.....

IS NU BRITEN.....

IS SEPIK.....

NOTEN.....

Em hia nem bilong ol taun: RABAUL,  
GOROKA, KAVIENG, POPONDETTA,  
WEWAK.

NEM.....  
ADRES.....

### OL LO BILONG RESIS

YU i ken wokim planti taim long laik bilong yu. Tasol yu mas pulima-pim wanpela resis fom na wanpela karamap bilong Lime Fresh tasol long wanpela skinpas. Inap long sikis wik olgeta bai mipela putim ol fom long dram na pulimaaut. Fom bilong husat mipela i pulimaaut em i winim wanpela naispela radio kaset. Bihain long dispela sikis wik, bai mipela i putim olgeta fom wantaim gen na pulimaaut. Fom bilong husat mipela i pulimaaut em bai winim K100. Olgeta resis fom i mas kamap long mipela bipo long Trinde, Oktoba 1.

YU INAP WINIM 6-PELA REDIO NA K100.





## Profet I Autim Tok

1 King 17:1-7

# OL KING NA PROFET



Used by permission of  
the David C. Cook  
Foundation. Copyright  
1973. David C. Cook  
Publishing Co. All rights  
reserved.

JESEBEL MERI BILONG EHAP,  
KING BILONG ISREL I BIN  
TOK OL MANMERI I MAS LOTU  
LONG GOD BILONG EN, BAL.  
NA TU EM I TOK OL I MAS KILIM  
I DAI OL PROFET BILONG GOD.  
TASOL BIHAIN WANPELA MAN I  
KAM LUKIM KING EHAP LONG  
BIKPELA RUM BILONG KING.

HARIM,  
YU NO KEN I  
GO INSAIT.

YU BIN TOK, OL MANMERI BILONG  
MIPELA I MAS LOTU LONG GOD GIAMAN  
BAL. NA GOD BIKPELA I TOK, I NO GAT  
REN BAI I KAM DAUN INAP LONG  
TAIM MI YET I TOK.

YU TOK EM I PROFET BILONG  
GOD, A? PAINIM EM HARIAP NA  
KILIM EM I DAI.

NA WANTU DISPELA MAN I GO PINIS.  
DISPELA MAN EM HUSAT?  
NA HUSAT I LARIM EM I  
KAM INSAIT? NA WATPO  
YU LARIM EM I GO  
NATING.

EM ILAIJA. EM PROFET  
BILONG GOD BILONG  
ISREL. EM I NARAKAIN  
MAN TRU. EM I SAVE  
KAM I GO OLSEM WIN  
TASOL.

ILAIJA EM  
I PROFET  
BILONG GOD.  
ATING TOK  
BILONG EM I  
TRU O NOGAT?

I NO GAT REN,  
OLSEM  
NA OL SAMTING I DRAI PINIS  
NA I DAI. ATING TOK  
BILONG ILAIJA I  
TRU, LAKA?

PLANTI MUN I GO PINIS NA EHAP  
I TINGTING PLANTI LONG REN.

DISPELA LONGLONG  
MAN I TOK I NO GAT REN  
NA WARA BILONG NAIT  
BAI I KAM DAUN.  
GIAMAN BILONG EM  
STRET. HARIM, BAL I  
BOSIM REN.

Kristen Buk Melanesia (Box 488,  
Wewek) I tanim dispela komik  
kamap olsem buk bilong ol. Sapos  
yu laik yu ken balm long ol.



Poto hia i soim ol stav bilong Komyunikesen Institu long Goroka wantaim nupela Dairekta bilong ol, Sista Mary, Institue i save wokim ol kain kain program bilong redio na pikas. Sisra Mary i kisim ples bilong Fader Casselly husat i bin kirapim dispela institue long 1975. Sanap (l - r) Joseph, Tim Astore, Pater, Linus Nemules, Sr Christel, Andrew Luke Longpoea. Sindaun Eralia Paine, John Kua, Sr Mary, Mathew Payau, Gertrude, Stevens.

## Sande Lotu

Frank Malaita

### SANDE NAMBA 23 BILONG SIOS YIA

7 Septemba 1980

— Luk 14: 25–33.

Em i mekim nabaut, em i go i kam.....

Sapos yumi laik kamap tru long ples, sapos yumi laik bai wok bilong yumi i karim kaikai, yumi mas pinisim dispela wok. Yumi mas insait tru long dispela wok. Yumi no ken hapim. Sapos yu pilai soka na yu mekim nabaut, yu mekim nating, bai ol man i kros bikos yu no taitim bun long winim pilai. Sapos yu swim i laik go arasait long wara, na yu kamap namel na yu les....bai yu drip i go tasol... na yu hatwok long kam bek. Sapos yu hapim rot tasol, yu no inap kamap long wanpela ples. Yu sindaun i stap arere long rot na ol man i lap long yu. Yu man bilong tubel — o tribel.....

Dispela tok i min, sapos yu laik bihainim. tok bilong Jisas na go insait tru long wok bilong em, yu no ken mekim hap hap tasol. Yu mas putim ol samting bilong graun i go bihain long yu, na yu go bihainim Jisas. Long Engligen na Katolik sios yu ken lukim eksampel bilong dispela samting long ol Pater na Sista na Brata i no save marit, na i save lusim olgeta samting na mekim wok bilong God tasol. Ol i bihainim dispela tok bilong Jisas.....

Long Papua Niugini bilong tude i hatwok tru long painim man i gat dispela tingting. Em i long wanem, bikpela aidia bilong tude insait long bel bilong planti yangpela pipel em i dispela: Maski. Mekim nating.... Yu ken lukim dispela long planti opis tumas bilong Gavman na long bisnis na long ol kampani. Ating namel long ol nes na dokta na tisa tasol i narapela kain. Ol wokman tude i no kea liklik long kampani o wok o bisnis bilong bosman bilong em. Em i mekim wok bilong em, stat long 8 klok moningtaim i go inap long 4 klok apinun, na em i resis i go bek long haus. Tasol, maski sapos wok i go het o i pundaun. Em i no samting bilong em. Mekim nating.....

Na dispela aidia bilong hapim planti samting, em tu yumi ken painim nabaut. Em i min, pasin bilong staim planti kain samting, olsem Jisas i stori long en. Staim tasol i no pinisim... Tromoim i stap. Em i pasin bilong ran bihain long olgeta nupela aidia na sios na pasin. Traim tasol ....kain man olsem i olsem plak i hanga map antap long plakmas na win i sakim i go i kam long olgeta hap. Em i olsem ol manki long ples. Sapos yu kam pas long ka o trak o moto, wantu ol i laik go wantaim. Ol i no save yu go we. Tasol maski, ol i laik go....Em i pasim bilong ol manki, em i no gat stia long tingting bilong em.

Wanpela de long laip bilong ol, ol dispela kain yangpela pipel bai no yangpela moa. Orait, nau ol bai mekim wanem? Stretim hap ain yu bin krungutim nabaut planti taim, em i no isi. Stiaim laip bilong man/meri husat i bin baut baut tasol insait na ausait long lo bilong God, em i hatwok. Nau ol yangpela pipel ya bai wok long painim man/meri i bin stiaim laip bilong em long stretpela rot. Ol i save taitim bun na mekim gutpela wok long gadan na long famili na long ples. Kain man/meri ya i gat wanpela bel, wanpela tingting, wanpela laip, wanpela stia. Kain pipel olsem i save win, i save sindaun gut.

WANTOK — Sarere, 16 Ogas, 1980.

# TOK SAVE

★ TOK SAVE i go long Mis Mary Kuri na papa bilong em Peter Konda long Malaguna viles long Makurapu Plantessin. Tok save i go olsem. Mi bai kam lukim yupela long 16 Septemba, 1980. Mi bin salim 4-pela leta pinis long yupela tasol yupela i no bekim. Olsem na nau mi raitim leta long Wantok. Sapos yupela lukim dispela tok save, orait, wetim mi long Rabaul ples balus. Tok save i kam yet long Paul Lunduta.

★ TOK SAVE em i go long Kurkaip Inakip. Plis inap long yu givim mi liklik hap spes na mi raitim tok save bilong mi i go long kandere bilong mi. Kandere Kurkaip, yu i stap long wanem hap tru long dispela kantri? Mi no save long adres bilong yu. Na sapos yu lukim tok save bilong mi, orait yu raitim pas i kam long mi long dispela adres bilong mi i stap hia; Puriep Basakip, St Michael's High School, Brahaman, P.O. Box 787, Madang. Tok save i kam long Puriep Basakip.

★ TOK SAVE i go long brata bilong mi Puma Yonge bilong Wapenamanda, Enga Provin. Mi bin lusim yu long ples long yia 1976 i kam inap 1980 nau. Mi laik save, sapos yu i stap yet long ples o yu i go stap long narapela provins, plis yu mas raitim pas long mi. Na tu salim wanpela poto bilong yu i kam long mi na bai mi amamas tru long lukim. Na em hia adres bilong mi; Mr. Mark Puu, C/- S.H.R.M, P.C.S, P.O. Box 396, Panguna, North Solomons Province.

★ TOK SAVE i go long husat yangpela man o meri long ol Hailans Provin. Husat yangpela i laik lukautim el kakaruk, mipela long C.L.T.C i gat planti ol liklik kakaruk man bilong salim. Olgeta dispela kakaruk mipela i salim long 10t long wanpela wanpela. Sapos yu i laik save moa o i laik baim, orait, rait i go long wanpela bilong dispela tupela man, Frank Scrimgeor o Benson N. Zake. Na em hia adres bilong tupela. P.O. Box 382, Mt Hagen, W.H.P.

★ TOK SAVE em i bilong kandere ya Mae-ket Mulaot. Yes kandere, mi pikinini bilong Solwo. Mi save harim lapun papa i stori long yu long taim yu lusim ples na yu go marit long Kavieng. Nau yu stap longtaim tru long hap na mi laik save, yu i stap yet o yu indai pinis? Na tu mi laik save, yu i gat sampela pikinini o nogat? Sapos yu i stap yet na yu i gat pikinini, orait, yu raitim pas long mi. Nau mi stap wok long ACI long Lae. Na em hia adres bilong mi. John Solwo, ACI, P.O. Box 613, Lae, Morobe Province. Mi bin askim sampela man long Kavieng na ol i tok, yu i stap long Mantina viles. Olsem na nau mi rait long Wantok Nius-pepa. Mi laik save gut. Mi John Solwo bilong ples Alapong i raitim dispela tok save.

Salim tok save i kam long:

TOK SAVE,  
BOX 1982,  
BOROKO.

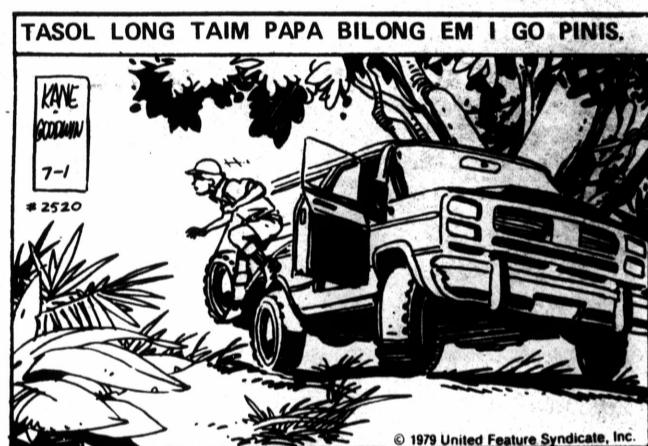
## STRETIM TOK

Stret: Namba 91:

- Em asples tokpela Inglis.
- Tul bilong katim diwai.
- Em liklik tok yu yusim bilong bungim tupela tok wantaim.
- Ples long Saten Hailans.
- Nemb bilong man (haiden nem).
- Animal bilong haus.
- Hap bilong pes.
- Em liklik hap bilong stori bilong buk Baibel.
- Nem bilong wanpela pawa.
- Olsem bel i hevi.
- Em tumbuna papa bilong lain bilong Jissas.
- Em tul bilong pasim na lusim wanpela skru.

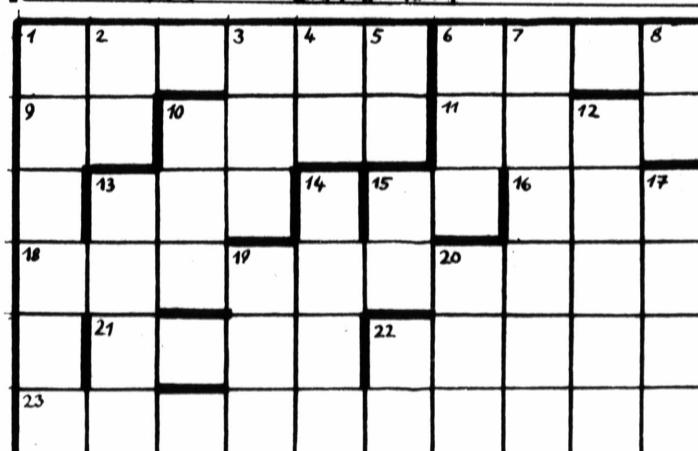
Daun:

- Em tokples bilong ol Australia na Niu Silan.
- Em wankain tasol olsem namba 9 stret.
- Em ki tasol i ken opim dispela samting.
- Hap bilong bodi i gat han na pinga long en.
- Em 'Nogat' long tokples Inglis.
- Ol soldia wantaim.
- Em wanpela pisin olsem tarangau.
- Olsem man bilong PNG tru.
- Em tul bilong kantim diwai.
- Em olsem mak bilong man.
- Em tebol bilong ol sumatin.
- Em i min olsem klas bilong



## BIABIA

Biabia i singautim ol poro bilong em long salim sampela Biabia stori. Salim i kam long Biabia, Box 1982, Boroko.



spot. 15. Hap bilong pes. 17. Haiden nem bilong meri. 19. Samting em i no giaman. 20. Em hap winnani bilong bikpela kampanai. 22. Em olsem sotwe long raitim dokta.

W.H. Ludwig

## Ensa Bilong Namba 90:

Stret: 1. Maria. 5. Et. 7. AN. 8. Mail. 9. Ia. 10. Aba. 13. Karel. 15. Olga. 16. Bos. 17. Leo. 18. Tari. 19. Ox. 20. Tania.

Daun: 1. Maikol. 2. Ana. 3. Ia. 4. Ai. 5. Elenor. 6. Teresia. 8. Margot. 11. Beata. 12. Alban. 14. Alex.

# Paga autim Magani

Senta bilong Paga Pantas, Joe Katsir i stiaim gut tim bilong em long winim Ela Magani insait long maina semi-painal bilong Mosbi ragbi lig long Boroko ples pilai long Sande las wik. Paga Pantas i winim Ela Magani, 28-19.

Dispela em i namba wan yia tasol bilong Katsir i pilai long A-gret ragbi lig. Long Sande em i bin pilai strong tru na tu em i ran i go i kam olsem wanpela balus.

Dispela kain ran bilong em inapim em long skoim 4-pela trai bilong Paga. Na narapela-pela tarim em ol narapela wanpilai bilong em i putim.

Katsir i kisim gut-pela helpim tru i kam long faiv-et, John Wagambie. Wagambie em i save salim bal i goaut tru long ausait beklain bilong Paga. Em nau ol dispela lain tasol i stap slipim ol trai isi tasol. Ol i paulim gut tru banis bilong Magani.

Wagambie tu i banisim gut tru ol pilaia bilong Magani long putim trai. Maski Magani i tro-moi bal i go i kam, long taim Wagambie i takolim wanpela pilaia bilong Magani, dispela pilaia i kisim taim stret. Wagambie i save takol hat tru. Nogat. Ol

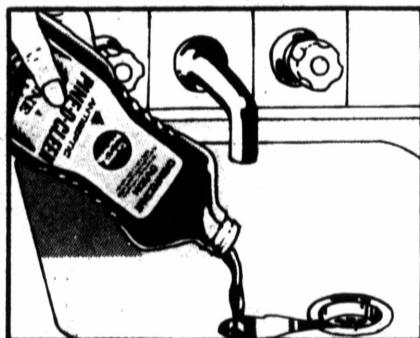
I no fowud bilong Paga tasol i trai hat. Fowudlain bilong Magani tu i pilai strong long tim bilong ol. Em ol man olsem Albert Muri, Joe Pakau, Peter Kapi, Wagi na Martin Biri. Ol i pilai strong long namba wan hap long pilai. Tasol long namba tu hap nau, em ating ol i sotwin liklik na ol i no pilai strong tumas.

Tupela tim wantaim i stat pilai strong tru. I no gat wanpela i luk moa strong long narapela. Nogat. Ol

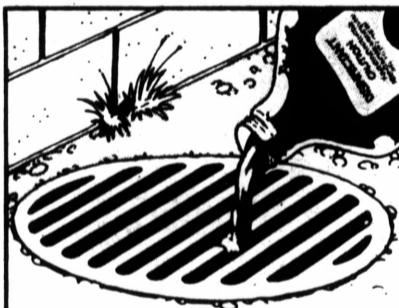


## PINE-O-CLEEN

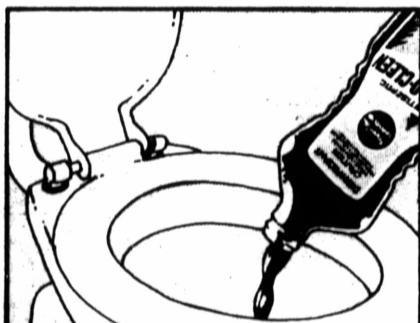
Kills germs and prevents disease



Dirty germs love kitchen sinks. Kill them with Pine-O-Cleen.



Pour Pine-O-Cleen down outside drains regularly to stop germs breeding.



Wipe Pine-O-Cleen on the toilet seat and pour some in.



And don't forget to put Pine-O-Cleen in the water when cleaning the bathroom and kitchen floor.



**Don't take chances with your family's health. Get Pine-O-Cleen from your local store.**

Tupela pilaia bilong Kone Taigas i holim pasim pilaia bilong Is, Ivan Baro. Em tupela tim i pilai tet-gret pilai long las wik Sande long Boroko ples pilai. Kone i winim dispela pilai.

Dispela em i pilai bilong A-gret semi-painal namel long Paga na Ela Magani. Paga i winim dispela pilai, 28-19. Long dispela poto yu ken lukim fulbek bilong Ela Magani, Philip George i laik autim bal i go long wanpela pilaia bilong em.

pilaia bilong tupela tim wantaim i pasim gut tru ol pilaia bilong narapela tim long i no ken putim trai. Paga i putim namba wan trai. Dispela em long taim no gat man i was long Magel na em i kisim bal tasol na sikisti i go slipim trai. Em long samting olsem 15 minit tasol bilong namba wan hap long pilai.

Em nau Magani i kain kain stail nau. Orait prop bilong Magani, Poune Wagi i kikim peneti gol na poin i olsem, Paga 3-Magani 2. Bihain liklik Magani i go pas long poin. I stap liklik Paga gen i go pas long poin. Na long hap taim Magani i go pas, 11-8.

Ol man i putim trai bilong Paga em Katsir-4, R. Esekia-1, Magel-1, Wagambie-1, Philipo 1. Esekia em i kikim tupela gol. Ol man i putim trai bilong Magani em long Volu-2, A. Muri-1. Na P. Wagi i kikim 5-pela gol. Sko bilong dispela pilai em Paga 28-Magani 19.

# YUNI AUTIM TIKET BILONG A.C.I

Mosbi hoki bai bringim wanelala bikpela pilai tru i kam long ol i lain i laik lukim hoki. Long dispela wiken ol meri Sogeri bai paitim bun wantaim Rokets long A-gret hoki bilong ol meri. Rokets i mas pilai strong long win. Sapos em i win, em bai go pas gen long lata bilon ol meri A-gret.

Ol meri Sogeri i gat planti gutpela pilala tru. Na long taim tim bilong ol i pilai wantaim narela strongpela tim, em ol i save pilai strong moa.

Goli bilong Sogeri Janet Gadebo inap tru long dispela wok em i mekim nau. Na

tu tupela meri long beklain bilong em, Rogana Ranu na Dorothy Davine ol inap tru long pasim straika bilong ol narapela tim. Beklain bilong Sogeri em i gutpela tru. Na long fowudlai bilong ol, Margaret Hasu long lep wing na Kila Smith long rait wing i save pilai gut. Tupela inap salim gut bal i go insait na arapela fowud inap hamaim bal i go insait long mak.

Sogeri inap winim dispela pilai. Tasol ol i mas pilai na pilai...ol i no ken tait long hap rot. Na

Rokets em ol i lapun pinis long dispela pilai. Olsem na ol i no inap larim ol meri Sogeri i win. I luk olsem dispela bai em i wanelala gutpela pilai tru long lukim.

Long wikel pilai em Sogeri i bin pilai wantaim Wantoks. Tupela tim i dro, 1 - 1. Ol meri Sogeri inap win, long wanem, ol i antapim tru ol pilai bilong Wantok.

Molly Willie na

Dorothy Davine long beklain bilong Sogeri i banism tru ol straika bilong Wantok. Na ol straika bilong Sogeri ol i bomim tru mak bilong Wantok. Tasol ol i no bin laki long putim sampela moa gol.

Na long narapela pilai bilong ol A-gret meri, Sunam i winim Kapit, 2 - 0. Imong Manuai i putim wanelala gol na Rachael Noah i putim narapela. Suman i go pas nau long A-gret lata bilong ol meri.

Na long bikpela bagarap tru long Mosbi hoki long dispela yia, 1980, em wanelala tim i no strong tumas i winim wanelala strongpela tim tru. Yuni Kombain i autim tiket bilong ACI, 3 - 1.

Andy Taiya na Barney Rongap i strongim tru Yuni Kombain. Tupela i lapun long dispela pilai olsem na maski ACI inap spit, ol i no inap winim tupela man ya. ACI i no luk strong tumas long dispela pilai. Dispela long wanem, sampela pilala bilong ol i no bin stap long dispela pilai. Em long Martin Raurela, Sosongan Cholai, Selan Pambuai na Kanawi Manoi.

Poto - Peter Moabe



Ol meri Sogeri na Wantok i hatim Hoki i stap. Ol i pilai long wiken bilong wikel i go pinis. Tupela tim wantaim i no inap winim narapela na tupela i dro, 1-1.



Tupela Yunivesiti na ACI i 60 tru ronim liklik hoki bal, i go i kam. Yuni i strong olgeta long las wikel na ol i autim ACI 3-1. Ol i pilai insait long Mosbi siti.



# PHANTOM

COMIC

Plis i no trai hat long painim ol kalabusman. Man, Pahantom yet i mekim kain kain trik na paulim tru wan wan bilong ol kalabusman. Em i autim ol wan wan na givim ol i go long plis. Lida bilong ol, Bent Beak i ting em i hap man tru. Em ting Phantom i no inap painim em. Phantom i biahnim em na soim sain bilong em na pretim Bent Beak. Bent Beak i pret na givim em yet i go long han bilong Plis.

**NO: 687**





# wantok

# spot

Mosbi soka i amamas tru long lukim planti gutpela tim i pilai long primia divisen. Tasol ating, bai Mosbi soka i amamas moa sapos ol primia tim i skulim gut ol sapota bilong ol long ol gutpela pasin bilong lukim pilai. Mi toktok long dispela, long wanem, long olgeta pilai bilong Tarangau tim mi lukim, ol sapota i save laik pait long liklik asua tasol. Dispela pasin em i nogut. Kamon Tarangau tim...skulim ol sapota bilong yupela long amamas gut na lukim pilai. Ol i no ken bikhet nabaut.

Long las wiken, em i lukim bal i flai ol primia tim i no strong tumas ya, klostu ol i autim tiket bilong ol strong-pela tim. Namba wan pilai long Sarere long Boroko ples pilai namba wan, klostu Maegin i daunim Tarangau. Long namba wan hap bilong pilai, tupa tim i skelim bun bilong narapela. Long hap taim no gat tim i sutim gol.

Orait namba tu hap nau Maegin i stat mekim save long Tarangau. Peter i kisim bal na salim gut tru i go long Kila Karo. Man, i no pilai. Kila i taitim bun tru na hamaim bal i go insait long mak. Robert Popot i no lukim bal. Nogat. I stap liklik, Seph bilong Tarangau i kona kik na Kambe i hetim insait. Na gutpela gol tru bilong Tarangau i kam long George Lester. Seph i kona kik i kam na ol pilaia i paul nabaut long bal. George i stap baksait long ol na

● Rainau

*John Tekwie bilong Guria primia tim i rolim bal isi isi i kam. Na Moi bilong Kiriwina tim i ran i kam tu long traum hukim em. Dispela em i wanpela pilai bilong raun namba wan. Nau em i taim bilong raun namba tu. Olgeta tim i pilai resis long kisim namba wan ples. (Antap)*

*Em pilai bilong raun namba wan. Kadakada i bin kik wantaim wanpela arapela tim long Mari Bareks ples pilai. Kadakada i bin lus. Tasol long dispela raun, olgeta arapela fot-divisen tim i mas lukaut. Nogut Kadakada i pinisim win bilong yupela. (Namel)*

*Jassper bilong Yuni i spit tru i kam long sutim gol. Tasol Robert Popot, goli bilong Tarangau i no kea. Em i flai i kam na holim pasim bal pinis. Kas bilong em na tim bilong em. Tupela tim i pilai long tripela wika i go pinis na tarangau i win.* →

# Skulim bikhetman



Poto — Donaldson Muraba

**AIR NIUGINI** HELPIM KANTRI GOHET  
THE NATIONAL AIRLINE OF PAPUA NEW GUINEA



# Wantok

Digitized version made available by



**Copyright:** Under copyright

**Rights Holder:** Word Publishing Company Limited

**Use:** This digital version is made available from the UC San Diego Library under a license granted by the Word Publishing Company Limited. This digital copy of the work is intended to support research, teaching, and private study.

**Constraints:** This work may be protected by copyright law. Use of this work beyond that allowed by the applicable copyright statute requires the written permission of the copyright holder(s). Responsibility for obtaining permissions for any use and distribution of this work rests exclusively with the user and not the UC San Diego Library. Inquiries can be made to the UC San Diego Library program having custody of the work.

**Note on digitized version:** Some of the digital versions presented here reflects the quality and contents of the microfiche. Problems which have been identified include misfiled or out-of-order pages, illegible text; these problems have been rectified whenever possible.